

広報つばめ *Tsubame*

12.1

No.281

平成29年12月1日号
毎月1日・15日発行



特集

婚活から子育てまで
まるごと応援します！

婚活から子育てまで まるごと応援します！

「結婚したいけど、なかなか出会いの場がない」、「子どもは欲しいけど、妊娠・出産にはどんな準備が必要か分からない」、「赤ちゃんの成長や子育てについて聞けるところってあるのかなあ」など、結婚・子育てに関する疑問や悩みをお持ちの人！燕市には結婚・子育てを応援する制度や施設がこんなにありますよ！

充実した子育て環境

子育て支援施設など

- 保育園・幼稚園・認定こども園
 - 子育て支援センター(p.8)
 - 児童館・児童センター・児童研修館(p.9)
 - 児童クラブ・なかまの会
- 放課後や学校休業日に家庭で保護できない小学生児童を預かる保育事業
- 図書館
- 子どものための読み聞かせイベントなどを毎月開催
- ふれあい子育てサロン(p.9)
 - 子育てサークル
- 市民の手で運営されている、子どもの友達づくりや子育て仲間づくりができるサークル

保育できないときに頼ってください

一時的な預かり

- 一時保育(p.8~9)
- ファミリー・サポート・センター(p.8)
- 病児保育室「あおぞら」(p.9)

育児にかかる費用を助成します

各種助成制度

- 児童手当(p.6)
- 子ども医療費助成(p.6)
- 未熟児養育医療給付(p.7)
- チャイルドシート購入費助成(p.7)

妊娠・出産・子育てについての総合相談窓口です

妊娠から子育てまでの「育み相談コーナー」

安心して子育てができるよう、総合相談窓口を開設し、妊娠期からの支援をしています。何でもお気軽にご相談ください。電話相談も受け付けています。

- ところ 市役所健康づくり課(1階17・18番窓口)
- 相談時間 平日 午前8時30分~午後5時15分まで
- ☎ 0256-77-8182



出会いの機会をつくります

婚活応援

- つばコンdeハッピー∞プロジェクト(p.4)
- 結婚応援団 燕縁の会(p.4)
- 「あなたの婚活」応援プロジェクト ※(p.4)
- ハートマッチにいがた ※(p.4)

※新潟県による婚活事業



小学校~大学にかけての支援

各種援助制度

- 就学援助制度
- 経済的に困りの家庭に対し、小・中学校でかかる費用の一部を援助する制度(所得要件あり)
- 奨学金制度
- 成績の優秀な学生または生徒が、経済的な理由から就学することが困難な場合に、市が学資を無利子で貸し付ける制度

その他、障がいのある子どもや、ひとり親家庭などのための各種支援制度があります。

育児の不安解消のために

相談・講座など

- 産後ケア事業(p.6)
 - 助産師訪問(p.7)
 - こんにちは赤ちゃん事業(p.7)
 - 2か月育児相談会・育児相談会・離乳食相談会(p.7)
 - 電話相談(p.7)
 - 親子の絆づくりプログラム"赤ちゃんがきた!"(愛称:BP)
- 2~5か月児を初めて育てている母親のための講座
- NP(Nobody's Perfect)プログラム
- 1~3歳の子をもつ母親が互いの悩みなどを話し合い、自分にあった子育ての方法を学ぶ講座
- ブックスタート事業
- 4か月児健診時に、赤ちゃんとは絵本を開く楽しい「体験」をプレゼントする活動

安心して出産に臨むために

相談・講座など

- ハッピーベビークラブ(妊婦・両親学級)(p.5)
 - 妊婦訪問
- 妊娠6か月ころ、希望者宅に助産師が1回無料で訪問

妊産婦への手厚い助成

各種助成制度など

- 妊産婦医療費助成(無料化)(p.5)
- 妊婦健康診査受診票(p.5)
- 出産育児一時金(p.5)
- 妊婦歯科健診(p.5)

妊娠を望む人をサポートします

婚活応援

- 一般不妊治療費助成(p.5)
 - 特定不妊治療費助成
- 特定不妊治療(体外受精・顕微授精)の費用を助成
- 婚活応援セミナー(p.5)
 - 新潟県不妊専門相談センター ※
- 無料で不妊や不育症などの相談ができる相談センター

※新潟県による相談センター

今回の特集で紹介しきれなかった事業は市ホームページでご確認ください。

妊娠

助成金や両親学級を活用しましょう

妊娠を望む人へのサポートや、出産を迎えるための妊婦・両親学級、妊産婦への助成金などをご紹介します。

夢ある子育てを楽しむために

ハッピーベビークラブ(妊婦・両親学級)

産まれてくる赤ちゃんを想像し、これからの子育てに夢を膨らませる教室です。妊娠中の食事からお口の健康、妊婦ならではの悩みを話し合う機会もあります。両親学級では、妊婦体験、赤ちゃんのお風呂入れ体験の他にも、特別コーナー「産まれたよ会」で赤ちゃんとの触れ合いや、先輩パパママの体験談を聞けます。夫婦で子育てしていくイメージがついたと好評です。



妊婦さんのお腹ってこんなに重いなね...

赤ちゃんのお風呂入れ体験（左上）や夫の妊婦体験（左下）は、夫婦の絆を深めるチャンス！人気コーナーの「産まれたよ会」（右上）は、育児体験談を直接聞けるとても貴重な機会です。

問合せ 燕市保健センター
☎ 0256・93・5461



column マタニティマークって？

身につけることで、周囲へ妊産婦であることを示すマーク。急病や事故、災害などの緊急時、速やかに適切な対応をとることができます。燕市では、母子健康手帳交付時にステッカーをお渡ししています。



①妊産婦医療費助成 ←無料化しています！

燕市では、申請により、妊産婦の医療費の自己負担額（3割負担分）を全額助成しています。妊娠に関する医療費だけでなく、療養に要した医療費（入院・通院・薬局など）も対象です。※高額療養費・付加給付金などがある場合、それらを控除した残りの金額を助成します。※保険診療分が対象。健康診査や予防接種などは対象外です。



②妊婦健康診査受診票

出産までに14回の「妊婦健康診査」を助成します。受診票は、母子健康手帳を交付する際に一緒にお渡しします。※定められた検査以外の検査費用については、自己負担となります。※里帰りなどで、県外で健診を受ける場合は受診票が使えませんが、後日申請により、上限額の範囲で払い戻します。



子どもが欲しい人のために

不妊治療のサポートがより手厚く！ 一般不妊治療費助成

これまでは特定不妊治療（体外受精・顕微授精）を対象に費用の助成をしていましたが、今年4月から、新たに一般不妊治療費の助成も始めました。

助成対象 タイミング療法、排卵誘発法、人工授精などの保険診療の一部負担金、保険適用外診療の治療費 ※入院費、食事料、文書料、消費税は対象外

助成額 一般不妊治療費の1/2(100円未満の端数切り捨て)で、1年度10万円まで

助成回数 1年度につき1回まで(上限5回)

問合せ 健康づくり課 健康推進係 ☎ 0256・77・8182

※特定不妊治療費の助成も引き続き行います。特定不妊治療をした場合、燕市へ申請する前に三条地域振興局(☎ 0256・36・2292)へお問い合わせください。



妊活応援セミナー

妊娠を希望する人、不妊に悩んでいる人向けのセミナーを開催します。夫婦・カップルでお越しください！

と き 12月17日(日) 午後2時～3時30分
ところ 燕市保健センター
申 込 12月14日(木)まで
内 容 不妊治療に関する知識、妊娠に備えた身体づくりについて
詳 細 広報つばめ11月15日号(p.11)か、市ホームページをご確認ください。
問合せ 健康づくり課 健康推進係
☎ 0256・77・8182



妊娠・出産に関する助成制度

③出産育児一時金

燕市国民健康保険では、加入者が出産したときに、申請により44万円が支給されます。出産前に病院で申請することで、医療保険者から病院に直接一時金を支払う「直接支払制度」もあります。

【直接支払制度を利用する場合】

- 出産費用が42万円を超える場合、退院時に差額を支払い、その後、燕市に申請することにより2万円が支給されます。
 - 出産費用が42万円以下の場合、燕市に申請することで差額分+2万円が支給されます。
- ※燕市国保以外の医療保険に加入している人は、加入している医療保険者にお問い合わせください。



④妊婦歯科健診

妊娠中は口腔内のトラブルが起こりやすくなる時期です。母子健康手帳を交付する際に歯科健康診査票をお渡ししており、協力歯科医療機関にて負担金500円で受診できます。



妊娠中に治療を受けた場合、「妊産婦医療費助成」が使えます！

問合せ ①…保険年金課 年金医療係 ☎ 0256・77・8133
③…保険年金課 国保係 ☎ 0256・77・8132
②④…健康づくり課 健康推進係 ☎ 0256・77・8182

婚活

出会いと結婚をお手伝いします

燕市では「結婚したい人の出会いをお手伝いすることで、結果的に人口が増えれば」と考え、さまざまな団体と一緒に頑張っておせっかいを焼いています。

一緒に赤い糸のお相手を探しましょう 結婚応援団 燕縁の会



平成27年の設立以降
誕生したカップルの内、7組が結婚！

燕市の未婚の人たちを応援する、縁結び世話人のボランティアサークルです。「結婚したい！」と思っているけれど、日ごろ忙しくてチャンスがない、お付き合いの仕方がわからないといった人に、婚活パーティーやお見合いなどの場を用意しています。世話人が一人一人とお話ししながら、丁寧に結婚までのアドバイスをを行います。お悩み・ご要望など、何でもご相談ください！



男女各10人ほどの婚活パーティーを年に4回程度開催しています。その他、条件のマッチングする相手との1対1のお見合いや、落ち着いた会話のできる2対2の少人数合コンも。また、未婚の子をもつ親のための婚活セミナーも好評です。

「世話人」募集中！

私たちと一緒に、ご縁をつなぐお手伝いをしてみませんか？未経験者でもお気軽にお問い合わせください（研修あり）。

問合せ 事務局長（新田） ☎ 090・5994・1629
メール yuuya14@softbank.ne.jp

官民協働のオールつばめ体制でサポート！ つばコンdeハッピー∞プロジェクト



平成27年のプロジェクト発足以降
誕生したカップルの内、4組が結婚！

市役所や市内の企業・団体に組織される実行委員会が、婚活イベントを実施しています。花火大会、クリスマス、料理作りなど、趣向を凝らした楽しいイベントは好評で、カップル成立率は4～5割を誇ります！メンバーであるJA越後中央・燕商工会議所では、それぞれ独自の婚活事業も実施しています。



12月10日(日)開催のイベント「つばコンde Xmasパーティー ～タコとデコとハンドベル～」。
今回の対象は30～40代の独身男女です。タコ焼きづくり、デコレーションワッフル、ハンドベルの演奏など、楽しいイベント盛りだくさん！
※申込受付は終了しています

「出会い応援団」募集中！

プロジェクトの趣旨に賛同する企業・団体を募集しています。ポスターの掲示や周知活動などを通じて、プロジェクトの応援をお願いします！登録企業・団体が独自に婚活イベントを開催する場合、市から各種サポートを行ないます。



新潟県の取組紹介

ハートマッチにいがた

新潟県が導入した、会員制の1対1の婚活マッチングシステムです。自身のプロフィール情報を登録し、会ってみたいお相手を探します。その後、にいがた出会いサポートセンターが個別に引き合わせます。事業内容の詳細や登録方法などは、にいがた出会いサポートセンターのホームページをご確認ください。



「あなたの婚活」応援プロジェクト

新潟県が実施している、結婚を希望する人の婚活を応援するため、イベントやセミナーなど出会いの場を提供するプロジェクト。ホームページでは県内の婚活イベントが紹介されています。

市内を会場に実施する燕市共催イベント

「☆あかりを灯そう☆
つばめキャンドルでサンタつばめ作り」

とき 12月23日(祝) 応募締切 12月16日(土)
主催 (株)トアイリンクス



問合せ 地域振興課 交流推進係 ☎ 0256・77・8364



助産師・看護師がお宅を訪問します 産婦・新生児等訪問

ご自宅に保健師・助産師・看護師が訪問し、出産後の健康と、生まれたお子さんの健全な発育と健康相談のため、保健指導を行っています。

●助産師訪問

対象 生後4カ月までの乳児と産婦

内容 産婦…健康相談・育児相談など（1回まで）／乳児…身体計測など（2回まで）

費用 無料（沐浴や乳房マッサージを希望の場合は有料）

申込み 母子健康手帳の最後のページにある「出生連絡票」を健康づくり課へ提出。
市ホームページ「かんたん申請」でも受付しています。

問合せ 健康づくり課 健康推進係 ☎ 0256・77・8182

市外へ里帰りする人へ

燕市から里帰り先の市町村へ依頼します。燕市へ出生連絡票を提出してください。

●こんにちは赤ちゃん事業

対象 助産師訪問を希望されなかった生後4カ月までの乳児のいるすべての家庭

内容 看護師が子育ての不安や悩みを聞き、子育て支援に関する情報提供を行います。

費用 無料

問合せ 社会福祉課 児童福祉係 ☎ 0256・77・8186



何でも一人で抱えないで、私たち助産師や保健師さんに相談してください。話すだけでも気持ちがラクになりますよ！

助産師 本間 綾子さん



たくさん話してスッキリ安心! 育児相談会

燕市保健センターで、保健師・助産師・栄養士による相談会を毎月実施しています。授乳のことから、食事相談、しつけなど、育児に関することは何でもご相談ください。

●2か月児育児相談会

対象 2カ月児

内容 身体計測・助産師の話など

●育児相談会

対象 0歳～就学前までの乳幼児

内容 身体計測・育児相談・栄養相談

●離乳食相談会

対象 4～12カ月児

内容 各期の集団指導・離乳食展示・栄養相談・個別相談

●電話相談

内容 育児相談や食事相談などを、電話でも随時相談できます。

相談時間 平日の午前8時30分～午後5時15分

相談先 燕市保健センター ☎ 0256・93・5461

※各相談会は申込不要です。当日会場へお越しください。
※日程は市ホームページか、広報つばめ（生活情報版）をご確認ください。

問合せ 燕市保健センター ☎ 0256・93・5461



育児相談会の様子



出産 安心して育児をするために

初めての子育ては悩みや不安があって当たり前。ネットや育児書で調べるのも大事ですが、一人で悩まず、産後ケア事業や市の相談会などを利用して、不安を解消しましょう！

病院でゆっくり休んで不安を解消!

産後ケア事業

出産後に心身の不調がある人や、育児不安がある人で、家族などから家事や育児の十分な援助を受けられない…。そのような人が母子ともに健やかな生活を送れるよう、医療機関にて体調に関するケアや育児指導などのサポートを行います。今年4月から始まった新事業です。

対象

市内に住所があり、家族などから十分な援助が受けられない、出産後のお母さんと生後3カ月未満のお子さんで、下記のいずれかに該当する人

●体調不良や育児不安がある人 ●休養や栄養の管理など、日常生活面で保健指導が必要な人

実施医療機関 渡辺医院（吉田旭町一丁目7-3）

内容・費用

●宿泊型……お子さんと一緒に個室でゆっくり過ごせます。

●デイサービス型……日中、家族が不在の場合などに日帰りで利用できます。

利用種類	自己負担金 ※	日数	利用時期
宿泊型	1日5,000円	合わせて 7日まで	産後3カ月を 迎える日まで
デイサービス型	1日2,000円		

※産婦と乳児1人の場合。双子以上の場合は別料金

持ち物 生活に必要な衣類・乳児用品・日用品などを持参してください。

申込み 渡辺医院（☎ 0256・93・2148）に直接申し込み

（個室の空き状況や産婦・乳児の健康状況によっては、利用できない場合があります）

問合せ 健康づくり課 妊娠から子育てまでの「育み相談コーナー」 ☎ 0256・77・8182



頼れるプロの皆さんがそばにいたことで、安心して休めました

2人目の出産で、退院後すぐに2人の育児を一人ですることが、体力的・気力的にとっても不安でした。母が他界しており、里帰りも困難でした。そんなときに産後ケア事業を知り、夫が快く背中を押してくれたこともあり、利用することにしました。

授乳とその片付けの時以外は横になっていられたので、身体をゆっくり休められたのはもちろん、すぐそばに頼れるプロの皆さんがいるということがとても心強く、精神的にも安定して過ごせました。

私は気を遣ってしまったりして、自分から声をかけられないタイプなのですが、助産師さんの方から「何か困っていることはない？」と声をかけてくださり、アドバイスをもらえてうれしかったです。先生も毎日必ず声を掛けに来てくださり、ありがたかったです。



宿泊型を利用した女性

申請を忘れずに! 各種助成金

●児童手当

対象 0歳から中学校卒業まで（15歳の誕生日後の最初の3月31日までの）児童を養育している人
金額 児童の年齢と人数により、月額1万5000円～1万円（所得制限により特例給付に該当した場合は5000円）
支払 年3回、2月・6月・10月の10日に、それぞれの前月分までの手当を振り込みます。
問合せ 社会福祉課 児童福祉係 ☎ 0256・77・8186

●子ども医療費助成

対象 市内に住所があり、健康保険に加入している子どもの保護者
助成対象期間 通院・入院ともに、子どもが出生した日から中学校卒業まで
助成内容 医療費の自己負担額のうち、一部負担金を控除した残りの金額を助成します。
問合せ 保険年金課 年金医療係 ☎ 0256・77・8133

●未熟児養育医療給付

対象 生まれたときの体重が2000g以下であるか、または2000gを超えていても医師の診断により生活力が弱いなど、からの発育が未熟なまま生まれた乳児（1歳になるまで）
助成条件 医師が入院療養の必要を認め、指定医療機関で入院療養をした場合に、医療費の一部を助成します（世帯の所得に応じて自己負担あり）。
問合せ 保険年金課 年金医療係 ☎ 0256・77・8136

●チャイルドシート購入費助成

対象 市内に住所のある乳児から6歳未満の児童の保護者
金額 購入費の半額（100円未満切捨 ※1万円が限度）
※1対象児につき1回限り
条件 市内の事業所・店舗から購入したもので、道路運送車両法の保安基準に適合するもの
その他 購入は生まれる前でも可能ですが、申請は生まれてからとなります。
問合せ 生活環境課 交通政策係 ☎ 0256・77・8162



“ホッ”とくつろげるひと時を ふれあい子育てサロン



市民の皆さんが中心となり、市内在住で入園前のお子さんと家族を対象としたサロンを開いています。自由遊び、手遊び、読み聞かせなど、楽しい時間を過ごせます。5つのサロン（おたがいさまサロン・子育てサロンつばめ・はっぴーズコミュニティ子育てサロン・サマンサハート子育てサロン・分水子育てサロン）があります。

問合せ 燕市社会福祉協議会
☎ 0256・78・7866



写真は「おたがいさまサロン」の様子。おもちゃや遊具で遊んだり、お菓子を食べたり、読み聞かせを楽しんだり…。ママたちも自由にゆったりとした時間を過ごせます。

子どもの健やかな育成のために 児童研修館「こどもの森」



子どもたちの豊かな感性を育むさまざまな体験活動を行っています。また、広いスペースで思いきり走ったり、絵本コーナーなどでゆっくり過ごしたり、お弁当持参で1日楽しむこともできます。すぐ隣には燕市交通公園もあり、遊具やゴーカート、サイクルモノレールで遊べます。市内には、この他にも7つの児童館があります。

ところ 大曲3355 **時間** 午前10時～午後5時（7・8月は午後6時まで）**休館日** 水曜日（祝日のときは翌日）・年末年始
問合せ 0256・61・1551

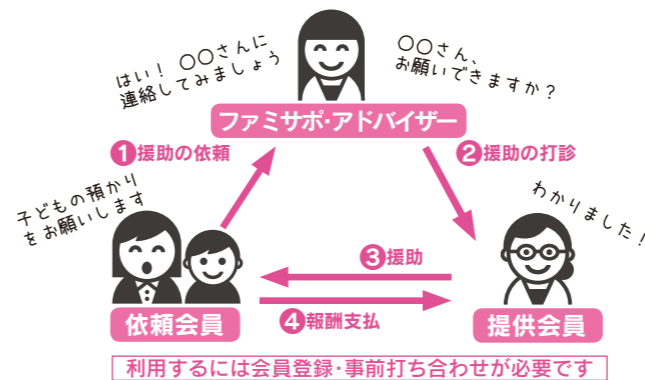


イベント「もりもり食堂」では、災害時を想定して、赤ちゃんと一緒に簡単な料理づくりにトライ。赤ちゃんの食べ物のお話など、お母さん同士の会話も自然と生まれます。

子育て施設や制度を活用して、ゆとりある子育てを

かわいい赤ちゃんでも、一日中一緒にいると疲れるもの。たまには子育て支援施設に出かけたり、子どもの預かりサービスを利用してリフレッシュしましょう！

お子さんの送迎や預かり、お手伝いします！ ファミリー・サポート・センター



育児の手助けをしてほしい人（依頼会員）と、お手伝いしたい人（提供会員）からなる会員組織です。保護者が仕事や病気、息抜きしたいときなど、提供会員の自宅子どもを預かります。また、保育施設などへの送迎も行います。定期的な利用の他、単発での依頼もOK。依頼会員からは「仕事をしている間、送迎や預かりをしていただき助かっています」、「子どもも安心していただけるのか、提供会員さんの自宅にずっといたい！なんて言ってます（笑）」といった感想が。一時保育（本ページ下段で紹介）とは対象年齢や利用時間などが異なるので、うまく使い分けましょう。

ところ 吉田日之出町1-1（子育て総合支援センター「すくすく」内）
対象 市内在住で0歳～おおむね12歳までの子どものいる人
利用料金 平日午前7時～午後7時…1時間500円（これ以外の休日・早朝・夜間の場合、1時間600円）
問合せ 0256・77・8550（平日のみ）

提供会員になって13年経ちますが、私も最初は依頼会員でした。困っているお母さんのお役に立てた時、うれしと感じます。

提供会員
すずき しお
鈴木 潮さん（下太田）



育児を手助けしてくれる提供会員を募集中です！

子どもたちの遊び場、親同士の交流の場 燕市子育て総合支援センター「すくすく」



親子遊びなどのイベントやフリースペース開放の他、育児不安に対する相談や子育てサークルへの支援、保育に関する情報提供などを行う子育て応援施設です。子どもと一緒に楽しく遊べるのはもちろん、親同士の情報交換や友達づくりもできます。「すくすく」の他にも市内9カ所に子育て支援センターがありますので、足を運んでみてください。



毎月さまざまなイベントを開催。キッズベビータンダンス（写真右）では親子で楽しく運動を。ママ向けのハンドアロマトリートメント（写真左）もとても好評。気持ちリフレッシュするそうですよ。

ところ 吉田日之出町1-1 **時間** 午前9時～午後5時
休館日 木曜日（祝日のときは翌日）・年末年始
問合せ 0256・77・8551

フロアが広いので、子どもをのびのびと遊ばせられます。おもちゃもたくさんあっていいですね！

さの じゅんこ ふみな
佐野 淳子さん・史奈ちゃん（水道町四丁目）



病気のお子さんを預かります

病児保育室「あおぞら」



一般の保育施設には病気のお子さんを預けられませんが、仕事などの都合でどうしても家での保育ができない場合もあります。そんなときにお子さんを一時的に預けられるのが、病児保育室「あおぞら」です。施設を運営する「たかだ小児科医院」の高田院長をはじめ、3人の医師による回診が午前・午後があり、急な病状の変化にも対応できますので安心です。

ところ 吉田3507-3（たかだ小児科医院併設）
対象 燕市に居住する生後6カ月～小学校6年生までの児童 **定員** 8人 **開設日時** 月～金曜日（祝日・年末年始を除く）午前8時30分～午後5時30分（その他、早朝・延長預かり有り） **利用料** 1日2,000円（4時間以内1,000円） **その他** 事前登録が必要
問合せ ☎ 0256・78・8014

利用者の声

- 夫婦共働きで仕事を何日も休めないのが、とても助かりました！
- すぐ隣に小児科もあるし、お迎えのときに子どもの様子を細かく聞かせてもらえるので、安心して預けられます。
- スタッフの皆さんが優しく接してくれるので、子どもも楽しく過ごせたようです。

●保育時間

平日・土曜日とも午前8時30分から午後4時
※きららおひさまこども園は、午前7時から午後8時

●保育料

【保育1日につき】
・3歳未満…1600円
・3歳以上…1100円
（4時間以内の利用は半額）
【給食1回につき】
・3歳未満…400円
・3歳以上…250円
（土曜日はお弁当が必要）
※きららおひさまこども園は保育料が異なるため、直接お問い合わせください。

●実施施設

・大曲八王寺保育園（公立）
☎ 0256・64・3001
・あおい保育園（公立）
☎ 0256・97・1591
・第一泉保育園（私立）
☎ 0256・64・4500
・ぎんなん保育園（私立）
☎ 0256・63・5671
・きららおひさまこども園（私立）
☎ 0256・78・7804

●申込み

実施施設に直接申し込み



活用しよう！ 一時保育

「仕事や病気で育児ができない」、「育児疲れをリフレッシュしたい！」…そんなときに利用してほしいのが、一時保育です。一時保育とは、保護者が一時的に保育できない児童を保育施設で預かりする制度です。全てを一人で抱え込まず、一時保育をうまく使いながら無理のない子育てをしましょう。

- **こんなときに**
 - 仕事・職業訓練・修学などで育児ができない（週3日以内）
 - 保護者が病気やけが、介護、冠婚葬祭などで育児ができない（月15日以内）
 - 育児疲れを解消したい（月7日以内）
- **対象となるお子さん**
 - 満1歳から、小学校入学前のお子さん
 - ※きららおひさまこども園は、生後2カ月から利用できます。

平成 29 年度 Let's Try Eco 啓発ポスターコンクール 入賞作品

「環境」をテーマに、市内小学 4 年生
646 人から応募がありました。
入賞作品を展示します。

■とき・ところ

12 月 1 日(金)～ 3 日(日) 吉田産業会館
12 月 4 日(月)～10 日(日) 中央公民館
12 月11日(月)～17 日(日) 分水公民館

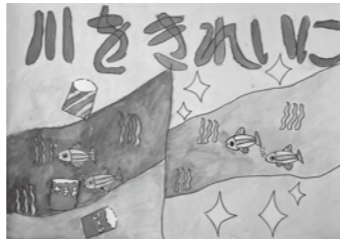
■問合せ

生活環境課 環境政策係
☎ 0256・77・8167

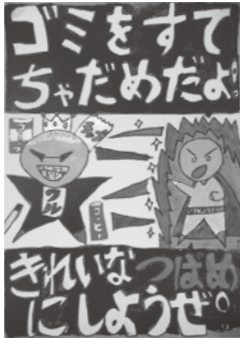
最優秀賞(5 人)



燕北小 片岡 凛さん



吉田南小 間瀬 友裕さん



吉田北小 片桐 遥久さん



分水北小 高津 璃子さん



分水小 杉澤 侑風さん

優秀賞(40 人)

燕東小 中島 由結さん、小林 浩さん、杉山 俊太郎さん／燕西小 井口 穂香さん、井口 慶香さん、岩方 結芽さん、田中 理紗さん、二宮 恋奈さん、深海 蓮さん、古川 蒼空さん／燕南小 関本 真白さん、滝澤 凜さん、八子 可憐さん／燕北小 阿部 日菜子さん／小池小 小柳 あいかさん、小林 鈴奈さん、込山 翔さん／大関小 清水 凜さん／小中川小 小山 華 怜さん、保倉 駿哉さん、関川 莉々衣さん、星野 沙葉さん／松長小 柴山 小百合さん／粟生津小 小川 莉奈さん／吉田 小 遠藤 幸志朗さん、梨本 湊鈴さん、菅沼 梨桜さん、田中 景胡さん／吉田南小 青木 華怜さん、山田 真穂さん、富所 芽生さん、平松 花桜さん／分水北小 牧 優和さん／分水小 小林 正純さん、新保 庵さん、大橋 理心さん、高地 唯斗さん、野本 和花さん／島上小 小皆 陽菜さん、竹山 悠賀さん

子どもができて、世界が広がりました。

清野 恵子さん・明人さん・智人ちゃん(新栄町)

表紙にもご登場いただいた、広島県出身の恵子さんと五泉市出身の明人さん。燕市で結婚し、現在は2 歳になる智人ちゃんと3人で暮らしています。恵子さんは専業主婦、明人さんは高校教員として働いています。子育てをする中で感じたことや、燕市の施設・制度を使った感想などをお聞きました。



子育てしてうれしいこと

恵子 街へ出たとき、子どもと一緒にいると、周りの人が声を掛けてくれたり、ドアを開けてくれたり、親切にしてくれてうれしいです。子どものおかげで社会と接点ができたように感じます。

明人 子どもがいろんな反応を見せるようになるのが楽しいです。予想外な動きもしたりして、子育てをしていて大変なこと

恵子 子どもにはほほ付きつきりで、一人の時間があまりとれないことですね。でも、夫が子どもの面倒をよく見てくれるので、月に1回は美容院に行ったり、一人でのんびり買い物したり、リフレッシュさせてもらっています。夫は家事もしてくれるので、助かっています。

明人 ある程度の家事はやっていきます。食事もおにぎりくらいなら…。恵子 生まれた直後は、しよつちゅう料理してくれてたよね。明人 お互い、味の好みは似ているので、自分が好きなものを作れば妻も食べてくれます(笑)

市の子育て施設を利用して恵子 以前に里帰りしたとき、子どもを遊ばせる施設があったりなかったんです。その点

燕市は施設が多くていいですね。「子どもの森とすくすく」は昼食用のスペースがあって、お昼に一度帰らなくて済むので便利です。ふれあい子育てサロンも、お茶が出たりして母親がゆっくりできるので好きです。

市の助成制度などについて恵子 妊産婦医療費助成は助かりました。ただ、私のときは半額助成でしたが、今は全額助成なんです。残念！「産後ケア事業」も、私のときには絶対利用してました(笑)

これからは親になる人へ恵子 私は子どもができたことで、世界が広がりました。新しい友達ができたり、楽しい施設やイベントがあることを知ったり。子育ては大変なことも多いけど、楽しいですよ。

明人 親が楽しそうにしていると、子どもにもちゃんと伝わるんですよ。忙しいと心の余裕がなくなりますが、できる限り楽しんで子育てすることを心がけています。

平成29年度 給食加柳入賞作品

給食に親しんでもらうための「給食川柳」。
908 人の児童・生徒から952 句の応募
がありました。入賞作品を展示します。

■とき 12 月 4 日(月)～15 日(金)
■ところ 市役所 1 階
エントランスホール
学校教育課 給食係
☎ 0256・77・8212

金賞 ☆☆ (二句)

きゅうしよくの
メニューで気分は
MAX だ
分水小 3 年 行田 奏翼

銀賞 ☆☆ (二句)

きゅうしよくは
ママのごはん
いいしよ
吉田小 1 年 原田 芽依

きゅうしよくは
きらいなやさいも
たべられる
燕西小 1 年 荒木 倅花

全体がよく
まとまっています。
現代人らしい「MAX
だ」がインパクト大！

給食と家庭の
食事情景が
うかがえる作品！

嫌いな野菜への挑戦、
多くの生徒に
同感もらえるよ！

優秀賞 ☆ (十句)

はらどけい おいしいきゅうしよく
はじまるぞ 燕東小 2 年 井上 久瑠

腹八分 そんなのむりです 成長期
燕西小 5 年 本間 空詩

給食で 心も体も ぽっかぽか
大関小 6 年 五十嵐 遥斗

給食は みんなの力に なるまほう
粟生津小 5 年 浅木 心瑚

ぎりぎりでも かんしよくしたよ
うれしいな 吉田南小 1 年 小越 さえり

給食は えがおをつくる みなもとだ
分水北小 4 年 竹之内 ひまわり

うんめえな みんなで食べる 給食は
分水北小 5 年 小川 駿

がんばって かんしよくシル
チャレンジだ 分水小 4 年 吉田 果純

きらいだと 言ったら食さい
ないちゃうよ 分水小 4 年 長岡 蒼賢

ふるさとの 食の豊かさ 身にしみる
燕中等 3 年 向井 萌笑

子どもらしい
純真さで課題に
取り組む姿勢を
重点に選出！

燕市 婚活×妊活×子育て まるごと応援 Web!



婚活・妊活・妊娠・出産・子育てに悩む、燕市在住のあなたのためのウェブサイト！相談窓口やさまざまな制度の紹介の他にも、役立つ情報を発信しています。



子育てつばめ〜ル

妊婦さんや子育てパパ・ママに必要な情報を提供するメールサービス。赤ちゃんの誕生日を登録することで、月齢・年齢に合わせた情報が届きます。親子で参加できるイベント情報もたくさん配信しています！



平成 29 年度 特別会計予算の執行状況 (平成 29 年9月 30 日現在)						
会計名	予算額		収入額	収納率	支出額	執行率
国民健康保険	93億	538万円	36億2,501万円	39.0%	36億3,368万円	39.0%
後期高齢者医療	7億5,205万円		2億4,094万円	32.0%	2億7,642万円	36.8%
介護保険事業	88億1,345万円		34億3,668万円	39.0%	33億1,865万円	37.7%
公共下水道事業	35億7,323万円		2億3,583万円	6.6%	10億4,101万円	29.1%
土地取得	7,017万円		66万円	0.9%	66万円	0.9%
合計	225億1,428万円		75億3,912万円	33.5%	82億7,042万円	36.7%

※収入額から支出額を差し引いた額がマイナスの会計がありますが、これは会計間での資金の融通や基金からの繰り替えで運用を行っています。

企業会計 (水道事業)

●貸借対照表(平成29年 9月30日現在)

借 方		貸 方	
項 目	金 額	項 目	金 額
固定資産	125億7,985万円	固定負債	18億2,472万円
流動資産	19億9,180万円	流動負債	2億4,610万円
		繰延収益	19億2,480万円
		資本金	86億1,118万円
		剰余金	19億6,485万円
		(うち上半期純利益)	2億5,184万円
合計	145億7,165万円	合計	145億7,165万円

●損益計算書(平成29年 4月 1 日～9月30日)

借 方		貸 方	
項 目	金 額	項 目	金 額
営業費用	5億4,301万円	営業収益	7億8,614万円
営業外費用	2,629万円	営業外収益	3,500万円
上半期純利益	2億5,184万円		
合計	8億2,114万円	合計	8億2,114万円

※消費税および地方消費税抜き

基金の状況 (平成 29 年9月 30 日現在)

基 金	現在高	市民1人当たり
財政調整基金	33億3,869万円	41,363円
減債基金	5億5,244万円	6,844円
その他特定目的基金	11億3,200万円	14,025円
土地開発基金	8,925万円	1,106円
その他定額運用基金	72万円	9円
その他基金(特別会計)	6億8,394万円	8,473円
合計	57億9,704万円	71,820円

借入金の状況 (平成 29 年9月 30 日現在)

会計名等	現在高	市民1人当たり
一般会計	484億1,775万円	599,853円
公共下水道事業特別会計	211億 45万円	261,416円
水道事業会計	19億4,839万円	24,139円
一時借入金	0万円	—
合計	714億6,659万円	885,408円

※市民 1 人当りは平成29年 9月30日現在80,716人で計算

平成28年度 ふるさと燕応援寄附金

昨年度は全国の皆さんから **5億8,165万円** の寄附を頂きました。
下記の通り、さまざまな事業の財源として活用しましたのでお知らせします。

詳しくは
こちらから▶▶



福祉の充実に関すること	● 病児・病後児保育事業 ● 公共交通運行事業 など	4,134万円
環境の保護に関すること	● せん定枝リサイクル施設指定管理委託 ● ペットボトルリサイクル業務委託 など	4,369万円
産業の振興に関すること	● 水田農業構造改革対策事業 ● 新商品新技術開発支援事業など	1億1,405万円
教育の振興に関すること	● ICT 教育推進事業 ● 適応指導教室事業 など	6,221万円
未来の子どもたちのため	● 子ども夢基金積立金	1億3,701万円
燕市の魅力発信に関すること	● イメージアップ燕推進事業 ● 東京ヤクルトスワローズカップ少年野球交流事業 など	1,223万円
市長にお任せ	● Jack&Betty プロジェクト ● 地域子育て支援事業 など	1億7,112万円



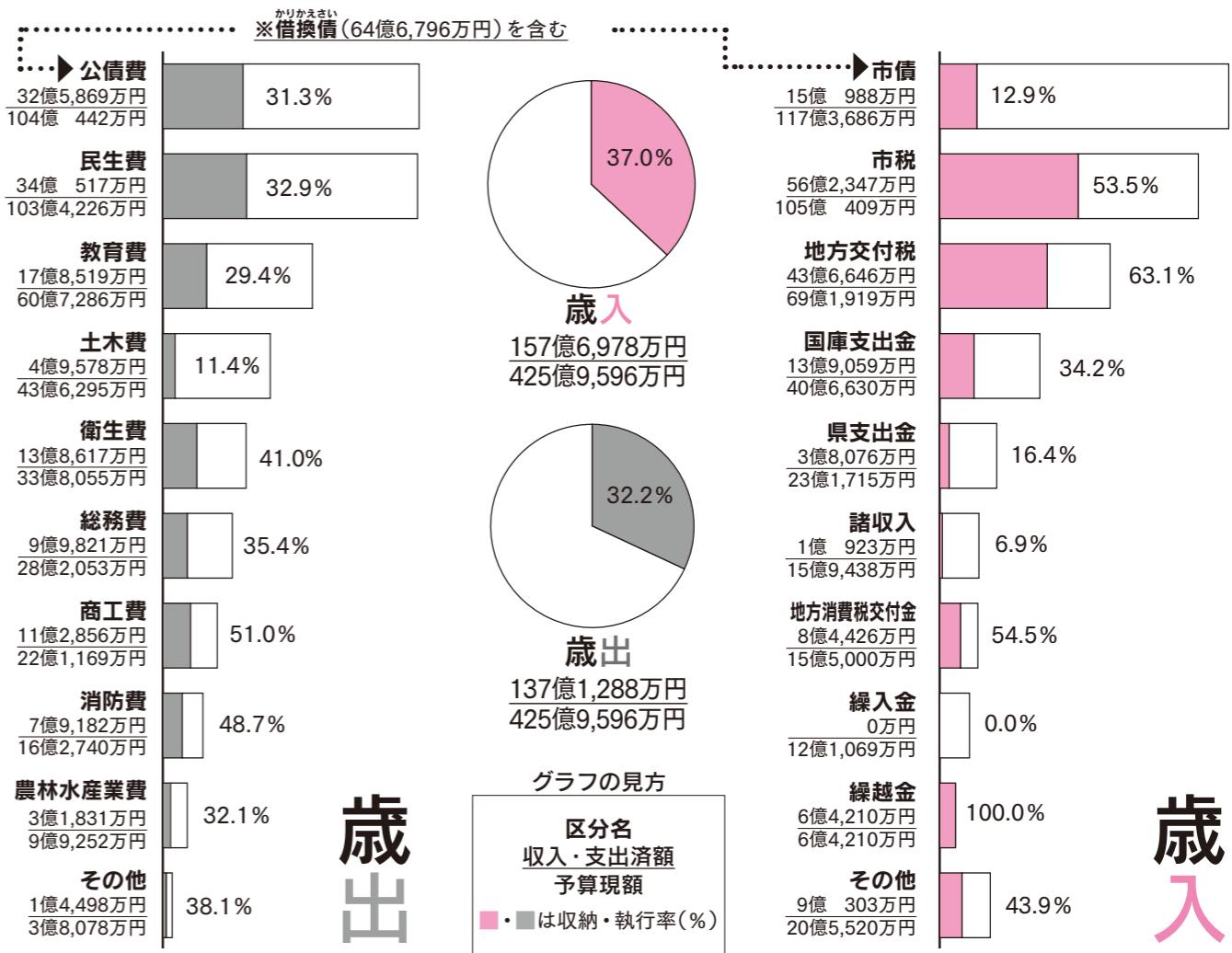
平成29年度予算の執行状況(9月末現在)をお知らせします

今年度中に市に入ってくるお金(歳入)や使うお金(歳出)が、9月末現在でどのような状況になっているのかをお知らせします。
負担金や使用料・手数料など、歳入の確保に努めるとともに、歳出では効率的な執行を図りながら、財政の健全化に努めています。
市では今後も、「市の財政が今どのような状態にあるのか」を市民の皆さんへお知らせし、市政への理解を深めていただくため、定期的に「財政事情の公表」を行っていきます。

●問合せ

一般会計・特別会計 …企画財政課 財政チーム ☎ 0256・77・8356
企業会計(水道事業) …水道局(燕庁舎) ☎ 0256・64・7400

平成 29 年度 一般会計予算の執行状況 (平成 29 年9月 30 日現在)



(※) 借換債とは？

過去に借り入れた市債を現行の利率のものに借り換えるためのもので、借入額と返済額を歳入歳出同額(64億6,796万円)で予算計上しています。

歳入

人事行政の運営などの状況について

燕市の人事行政運営などの状況について、
「燕市人事行政の運営等の状況の公表に関する条例」に基づき、
職員の給与や勤務条件などについて公表します。

●問合せ
総務課 人事係
☎ 0256・77・8318

1. 職員の任免と職員数に関する状況（各年度 4 月 1 日現在）

●任免と職員数の状況

平成 29 年度	626 人	
平成 28 年度	628 人	
差引	△ 2 人	(内訳) 平成 28 年度退職 47 人 平成 28 年 4 月 2 日～ 平成 29 年 4 月 1 日採用 45 人 計 △ 2 人

※職員数は、一般職に属する職員の数。休職者、派遣職員などを含み、臨時職員と非常勤職員を除く。

●職員数の推移

平成24年度	平成25年度	平成26年度	
644 人	639 人	633 人	
平成27年度	平成28年度	平成29年度	過去5年間の増減数(率)
625 人	628 人	626 人	△ 18 人 (△ 2.8%)

2. 職員の給与の状況

●人件費の状況（平成 28 年度普通会計決算）

歳出額 A	人件費 B	人件費率 B / A
340 億 364 万円	45 億 2,966 万円	13.3%

※市長、副市長、教育長、議員および各種委員に支給される給料、報酬などを含む。

●職員給与費の状況（平成 28 年度普通会計決算）

職員数 A			
575人			
給 与 費			
給料	職員手当	期末・勤勉手当	計 B
20億1,266万円	2億6,336万円	7億5,650万円	30億3,252万円
一人当たり 給与費 B / A	※職員手当に退職手当負担金は含まない。 ※燕市の一般行政職の給与水準は、国家公務員を 100 としたラスパイレス指数では 94.5。		
527万円			

●平均年齢と平均給料月額（平成 29 年 4 月 1 日現在）

区分	平均年齢	平均給料月額
一般行政職	41.9 歳	305,404 円
技能労務職	50.0 歳	294,869 円

●初任給と経験年数別、学歴別の平均給料月額（平成 29 年 4 月 1 日現在）

区分		初任給	経験年数		
			10年以上 15年未満	15年以上 20年未満	20年以上 25年未満
一般行政職	大学卒	178,200 円	260,753 円	300,156 円	348,774 円
	高校卒	146,100 円	225,260 円	251,300 円	301,715 円
技能労務職	高校卒	143,500 円	—	253,800 円	272,600 円

※対象となる職員がいない、または少数の場合は「—」で表示。

●特別職の報酬等（平成 29 年 4 月 1 日現在）

区分	給料・報酬月額	期末手当支給割合	
市長	877,700 円	6 月期 1.55 月分 12 月期 1.70 月分 計 3.25 月分	
副市長	666,700 円		
教育長	604,800 円		
議長	411,600 円		
副議長	341,400 円		
議員	324,700 円		

●主な手当の種類とその内容（平成 29 年 4 月 1 日現在）

期末勤勉 手当	6 月期	期末手当 1.225 月分 (0.65)	勤勉手当 0.850 月分 (0.40)
	12 月期	1.375 月分 (0.80)	0.850 月分 (0.40)
	計	2.600 月分 (1.45)	1.70 月分 (0.80)
	職制上の段階、職務の級等による加算措置あり ※()内は再任用職員に係る支給割合		
退職手当	支給率	自己都合	定年・勲奨
	勤続 20 年	20.445 月分	25.55625 月分
	勤続 25 年	29.145 月分	34.5825 月分
	勤続 35 年	41.325 月分	49.590 月分
	最高限度	49.590 月分	49.590 月分
扶養手当	加算措置：定年前早期退職の場合は 1 年につき 2%加算(20%限度)		
	・配偶者…月額 13,000 円 ・配偶者以外の扶養親族…月額各 6,500 円 配偶者がいない場合、そのうち 1 人は 11,000 円 (16 歳から 22 歳の子 1 人につき 5,000 円加算)		
住居手当	借家…月額 12,000 円を超える家賃を支払っている職員に対し、家賃額に応じ月額最高 27,000 円まで		
通勤手当	電車・バス等利用者…負担している運賃額に応じ月額最高 55,000 円まで		
	自動車等利用者…使用距離に応じ月額最高 31,600 円まで		
管理職手当	役職に応じて最高月額 52,400 円		

3. 職員の勤務時間その他の勤務条件の状況

●勤務時間

始業時刻	終業時刻	休憩時間
午前 8 時 30 分	午後 5 時 15 分	正午～午後 1 時
休日など		
・日曜日、土曜日 ・国民の祝日 ・年末年始(12 月 29 日～1 月 3 日)		

●休暇（平成 29 年 4 月 1 日現在）

休暇の種類		付与日数
年次有給休暇		20 日間 (翌年度に 20 日を限度に繰越)
主 な 特 別 休 暇	結婚休暇	連続 5 日以内
	産前産後休暇	産前 8 週、産後 8 週
	妻の出産休暇	2 日以内
	育児時間休暇	1 日 2 回 各 30 分以内
	骨髄ドナー休暇	必要とする期間
	ボランティア休暇	5 日以内
	子の看護休暇	5 日以内(該当する子が 2 人以上の場合は 10 日以内)
	忌引休暇	続柄により 1 ～ 10 日
	夏季休暇	4 日間

●育児休業等の取得状況（平成 28 年度）

育児休業	平成 27 年度以前からの継続取得者	11 人
	平成 28 年度 新規取得者	15 人
	平成 28 年度 育児短時間勤務者	1 人
部分休業	—	0 人
介護休暇	平成 28 年度 新規取得者	0 人

4. 職員の分限と懲戒処分の状況（平成 28 年度）

●分限処分の状況

免職 0 人／休職 19 人(心身の故障)

●懲戒処分の状況

減給 1 人

5. 職員のサービスの状況（平成 28 年度）

- 職務専念義務免除 10 件
- 営利企業等従事許可 3 件

6. 職員の研修および勤務成績の評定の状況

●職員の研修の状況（平成 28 年度）

区分	研修名	受講者数
派遣 研修	県自治会館研修	71 人
	県自治研修所研修	44 人
	市町村職員中央研修所研修	3 人
	自治大学校研修	2 人
	新潟県専門研修	1 人
庁内 研修	民間企業研修	2 人
	接遇(燕三条ワシントンホテル)	
	接遇力向上研修	31 人
	電話応対コンクール	2 人
	電話応対研修	18 人
	危機管理研修	17 人
	コーチング研修	13 人
	人事評価者研修	112 人
	メンタルヘルス研修	46 人
	ハラスメント防止研修会	54 人
	男性職員研修会(男性職員講習会)	25 人
	女性職員研修会(女子会トークなど)	14 人
	異業種交流会	11 人
	管理職員研修	31 人
	実務データ分析研修	45 人
	三市合同次世代リーダー研修	6 人
	論理文章能力検定	20 人
	市役所長善館(年間 12 回)	18 人
	情報セキュリティ研修(e ラーニング)	460 人
合 計		1,046 人

●勤務成績の評定の状況

職員の能力開発と組織の活性化を図るために、能力・実績を重視した人材育成型の人事評価制度を全職員を対象に実施しています。

7. 職員の福祉と利益の保護の状況（平成 28 年度）

●健康診断などの受診状況

- ・定期健康診断 272 人
- ・人間ドック 340 人

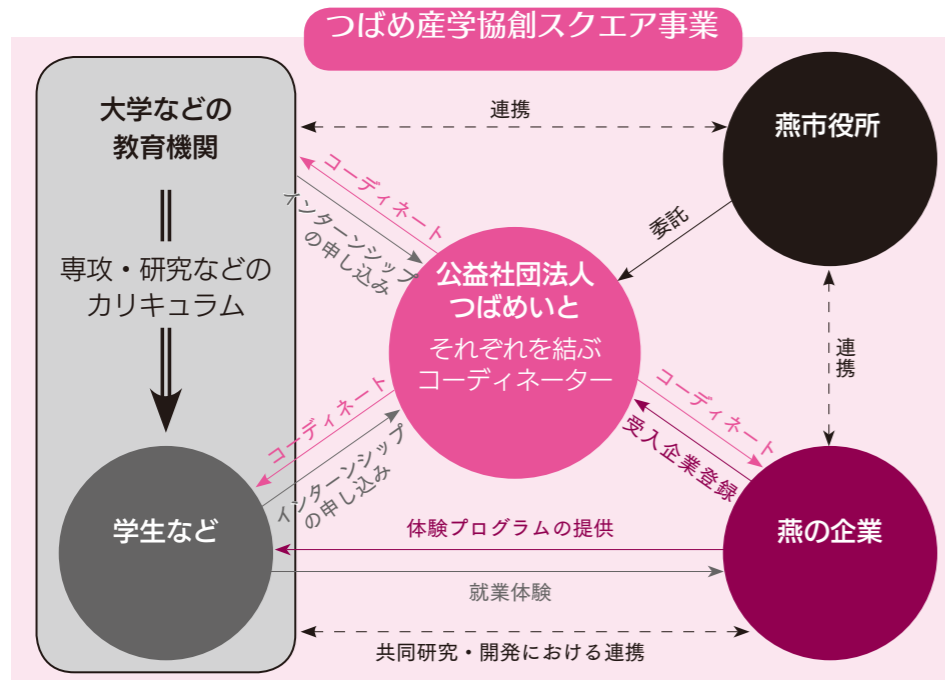
●公務災害と通勤災害の発生件数

- ・公務災害 4 件
- ・通勤災害 1 件

8. 公平委員会の業務の状況（平成 28 年度）

●職員の給与、勤務時間その他の勤務条件に関する措置の要求 0 件

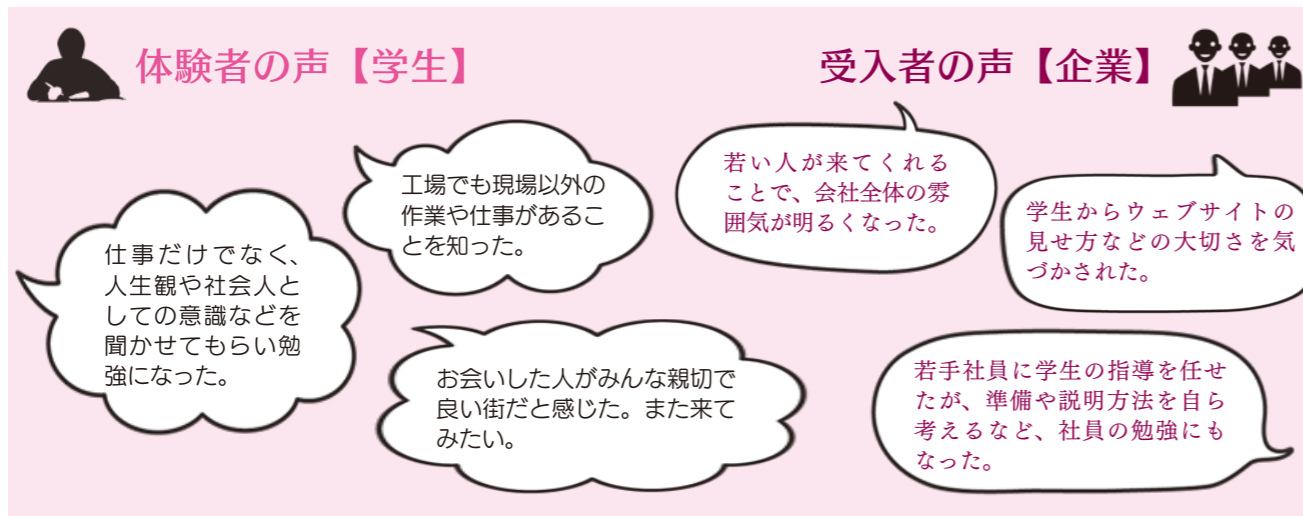
●職員に対する不利益処分に関する不服申し立ての状況 0 件



- ## 燕市のメリット
- ユー アイ U・Iターンの促進
 - 人口減少に歯止めをかけることができる
 - 地域の活性化
- ## 大学のメリット
- 教育内容や教育方法の改善・充実
 - 教育や研究における、企業との接点づくり

- ### 学生のメリット
- 社会での実地体験により、専門知識を深めることができる
 - 職業適性や将来設計について考える機会となる
 - 社会人基礎力や基礎的・汎用的能力など、就職後の職場への適応力を高めることができる
 - 高い就業意識の育成

- ## 企業のメリット
- 実践的な人材育成を通じた社会貢献
 - 学生などに教えることによる、若手社員の教育と育成効果
 - 大学などとの接点が増えることによる、相互の情報の発信・受信の促進
 - 将来に向けての人材確保



市内にインターンシップ受け入れの新たな拠点が誕生します！



産業界が寄附金を募って整備します。学生が研修プログラム利用のために滞在できる、簡易宿泊機能を持った施設です。

学生のみならず、市内企業などとも出会う場を目指しています。ここから、多くの新しい“コト”が始まります！ いかに地元企業がインターンシップの学生に期待し、待っているかがわかりますね。

- 場所 宮町地内
- 竣工 平成 30 年 1 月末予定
- 内容 事務室、研修室、男女別居室（12 名宿泊可能）、食堂スペース、シャワー室など

大 学 生 と 燕 の 企 業 を つ な ぎ ま す



つばめ産学協創スクエア事業

●問合せ 商工振興課 新産業推進係
☎ 0256・77・8232



受入先の企業で、若手社員から製品の組立工程の説明を受ける学生

先駆的な取り組みを紹介します


市では、今年度からインターシップの受け入れを推進する「さかひくわくしゅうつばめ産学協創スクエア事業」に取り組んでいます。インターシップとは、大学生などが在学中に、自らの専攻や将来のキャリアに関連した就業体験を行うことです。

この事業では、次世代を担う若者が燕で就業体験を行うことにより「働く場所」としての燕のみならず「産地」や「暮らす場所」としての燕も知ってもらえます。

その結果、将来的な人材確保や新たな起業、燕の知名度向上による経済効果がもたらされ、人口増の効果も期待できます。

まさに、燕の「未来を協創」する重要な事業として、他の自治体に先駆けて取り組むことにより、推進モデル地域を目指しています。

そのために「燕の産業界」・「県内外の教育機関」・「市」が一体となり推進しているところです。なお、この事業は、燕商工会議所工業部会役員が中心となって設立した「公益社団法人つばめい」とに市が委託して実施しています。



インターンシップ受け入れなどの実績は？

今年度の実績は、15 事業者で延べ 60 人を受け入れました（平成 29 年 11 月 20 日現在）。

工業系	<p>●新潟大学：6～7月（4日×2回×2グループ）／大学の協創経営プログラムに基づく工学部1年生21人を市内6企業で受け入れ。</p>
	<p>●新潟大学：8月（4日間）／大学の国際展開インターンシップに基づくメコン諸国大学9人、新潟大学17人を市内8企業で受け入れ。</p>
	<p>●新潟大学：9月（19日間）／大学の国際展開インターンシップ（中期）に基づくベトナム・ハノイ工科大学1人、新潟大学2人を1企業で受け入れ。</p>
	<p>●その他：9月（5～12日間）／一般学生からの申し込みで6校7人を1企業で受け入れ。</p>
農業系	<p>●武蔵野大学（東京都）：8～9月（22日間）／大学のコピーライティングゼミに基づく学生3人を市内農家などで受け入れ。</p>
企業向け説明会	<p>●市内企業を対象：7～11月にインターンシップ制度とインターンシップの活用に関するセミナーを4回開催（50社以上が参加）。</p>

この事業のポイントは？

- 1 ものづくりや地場産業に関心のある全国の学生との接点を増やし、産・学・官・金が連携して知恵を出し合うことで、円滑な事業の実施を図ります。
- 2 インターンシップの受入企業の拡大と、燕の産地の特徴を活かした魅力あるプログラムを策定し、学生に提供します。
- 3 産業界と県内外の大学などの教育機関や行政を結ぶコーディネート機能を備えた事務局を設置し、インターンシップの受入体制の充実を図ります。
- 4 学生の宿泊費の負担を軽減するため、簡易宿泊機能を持った施設を整備します。教育機関・学生・市内企業などが自由に交流できるように活用していきます。



くらしの鍵情報

● 燕市役所
〒959-0295
燕市吉田西太田
1934 番地
☎ 0256-92-1111 (代表)
FAX 0256-92-2112 (代表)

● 市役所開庁案内
月曜日～金曜日の
午前8時30分～
午後5時15分(祝
日、休日、年末
年始を除く)

● 燕市ホームページ
<http://www.city.tsubame.niigata.jp/>

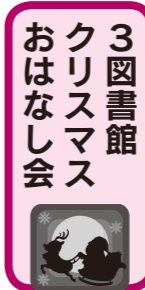
● 広報つばめへ
のご意見をお寄せ
ください(地域振
興課 広報広聴係
まで)。
☎ 0256-77-8363
FAX 0256-77-8305
電子メール koho@
city.tsubame.lg.jp



催し
拉致問題を
考える
巡回パネル展

北朝鮮が拉致を認めてから15年が経過しました。拉致問題や特定失踪者の問題について、理解と関心を深めるために、巡回パネル展を開催します。

■とき 12月10日(日)～22日(金) 午前8時30分～午後5時15分(16日(土)・17日(日)は除く)10日(日)・22日(金)は正午まで
■ところ 市役所1階 つばめホール ■入場料 無
■展示内容 横田めぐみさんの父・滋(もろ)さんが



3図書館
クリスマス
おはなし会

【燕図書館】
■とき 12月16日(土) 午前10時30分～11時30分
■ところ 1階 児童閲覧室 ■内容 クリスマスのおはなしと工作
■読み手 燕市立図書館読み聞かせボランティア
■問合せ 燕市立図書館 ☎ 0256・62・2726
【吉田図書館】
■とき 12月16日(土) 午後2時～3時 ■ところ 2階 お茶室 ■内容

クリスマスのおはなしとゲーム ■読み手 幼児
読み聞かせの会 ■問合せ 吉田図書館 ☎ 0256・92・7650

【分水図書館】
■とき 12月23日(祝) 午前10時30分～11時30分
■ところ 分水公民館2階 大会議室 ■内容

クリスマスのおはなしとゲーム ■読み手 分水図書館読み聞かせボランティア ■問合せ 分水図書館 ☎ 0256・91・3255

■共通事項 ■対象 幼児・小学校低学年 ■参加費 無料、申込不要
■絵本とおはなしを楽しむ会

読み聞かせや手遊びなど、内容盛りだくさんで

■とき 12月9日(土) 午前10時～11時 ■ところ 分水公民館 ■対象 幼児・小学校低学年とその保護者 ■読み手 おはなしどんぶらこ ■参加費 無料 ■問合せ 分水図書館 ☎ 0256・91・3255

分水公民館
からのお知らせ

■12月分水ギャラリー展示のご案内
○ふれあいパーク久賀美：分水切り絵村／川柳ぶんすい会／○ギャラリート賀美：冬季閉館のため休止／○分水公民館ギャラリー：合同展示会／○信濃川大河津資料館：分水書道会 ■問合せ 分水公民館 ☎ 0256・63・4590

親子科学教室
「科学工作・実験教室」

「ハートの見える名刺作り」や「目の錯覚体験」など楽しい内容です。
■とき 平成30年1月20日(土) 午前9時30分～11時30分 ■ところ 中央公民館 ■対象 市内・弥彦村在住の児童・生徒とその保護者 ■定員 20組程度(先着順) ■参加費 無料 ■講師 大原研二さん(エス・エス・エンスを楽しむ会代表) ■申込開始 12月5日(火) 午前8時30分 ■申込・問合せ 燕・弥彦科学教育センター(燕市教育センター内) ☎ 0256・63・4590

97・2703

2017-2018 燕三条産業カレンダー

※下線の付いている日は産業カレンダーの休日。

12

日	月	火	水	木	金	土
					1	<u>2</u>
<u>3</u>	4	5	6	7	8	<u>9</u>
<u>10</u>	11	12	13	14	15	16
<u>17</u>	18	19	20	21	22	<u>23</u>
<u>24</u>	25	26	27	28	29	<u>30</u>
<u>31</u>						

1

日	月	火	水	木	金	土
	<u>1</u>	<u>2</u>	<u>3</u>	4	5	<u>6</u>
<u>7</u>	<u>8</u>	9	10	11	12	13
<u>14</u>	15	16	17	18	19	<u>20</u>
<u>21</u>	22	23	24	25	26	27
<u>28</u>	29	30	31			



募集・試験
公営住宅の
入居者を募集

申し込みが多数の場合は、選考もしくは抽選となります。

■募集住宅 市営興野団地・1戸募集 ○間取り：6・6・4.5・DK／○建築年度：昭和55年／○家賃：1万5800円／○3万1100円／○トイレ：非水洗 ■入居資格 住宅に困窮している／同居親族がいる／所得が月額15万8000円以下(高齢者世帯・障がい者世帯・小学校就学前の子ども同居世帯などの場合は月額21万4000円以下) ■申込期限 12月15日(金)までに必要書類を提出。必要書類についてはお問い合わせください。 ※単身者用の市営吉田水道町団地は随時募集中です。詳しくはお問い合わせください。

■申込・問合せ 営繕建築課 公営住宅係 ☎ 0256・77・8287



「ツバメルシェ」
出店者募集

【初の室内開催！】
平成30年1月27日(土)に、市役所内で開催する「ツバメルシェ」と、同日開催予定の「スイーツグランプリ」の出店者を募集します。

■出店対象 ○ツバメルシェ：クラフト・リラクゼーション・PR・その他 ○スイーツグランプリ：調理のないものに限る ※詳細は、市ホームページをご覧ください。
■募集期間 12月1日(金)～15日(金) ■問合せ 商工振興課 産業支援係 ☎ 0256・77・8231

第5回
つばめつ子
かるた大会
参加チーム募集



燕市・弥彦村水道事業広域化基本計画(案) パブリックコメント(意見募集)

本計画は、燕市と弥彦村の水道事業の統合に向け、浄水場の共同整備に関する基本方針や、経営の主体、統合の時期、経費の負担および水道料金に係る基本的な考え方をとりまとめたものです。

■閲覧方法 市ホームページのほか、次の場所で閲覧できます。

●燕地区…市役所燕庁舎(2階 水道局)、各公民館、燕市立図書館、燕市体育センター

●吉田地区…市役所(1階 エントランスホール)、吉田公民館、吉田図書館、吉田ふれあいセンター、粟生津体育文化センター、吉田北体育文化センター、吉田総合体育館、燕市民交流センター(燕市社会福祉協議会)、燕市保健センター

●分水地区…分水サービスコーナー(分水公民館)、分水図書館、分水総合体育館

■募集期間 12月6日(火)～26日(火)必着

■意見提出対象者 ①市内に住所を有する人 ②市内に事務所または事業所を有する個人および法人その他の団体 ③市内に存する事務所または事業所に勤務する人 ④市内に存する学校に在学する人 ⑤その他、パブリックコメントに係る事案に利害関係を有する人

■意見の提出方法 意見を記載する様式は、市ホームページからダウンロードできるほか、閲覧場所にも備えてあります。その様式に、住所、氏名(企業、団体などの場合は所在地、名称、代表者名)、電話番号、意見の内容を記入し、持参または郵送、ファクス、電子メールで提出してください。

■意見の取り扱いについて お寄せいただいた意見は、市の考え方とともに市ホームページで公表します(氏名などは公表しません)。なお、意見に対する個別の回答はしません。

■提出先・問合せ 水道局 経営企画課 計画係(燕庁舎2階)

☎ 0256・64・7428 / ファクス 0256・66・5156 / 電子メール suido_keiei@city.tsubame.lg.jp / 郵送 〒959-1251 燕市白山町二丁目7番27号

東京2020オリンピック・パラリンピック フラッグツアー フラッグ（旗）展示



Photo by Tokyo 2020 / Ryo ICHIKAWA

東京2020オリンピック・パラリンピック競技大会に向け、オールジャパンでの気運醸成を目的に、全国を巡回している「東京2020オリンピック・パラリンピックフラッグツアー」が、11月19日(日)～12月13日(水)にかけて新潟県内で実施され、本市でもフラッグの展示などを行います。

- **と き** 12月6日(水)・7日(木) 午前8時30分～午後7時30分 ※7日(木)は午後3時まで
- **ところ** 市役所1階 つばめホール ● **入場料** 無料
- **内 容** オリンピックフラッグ・パラリンピックフラッグ展示、関連パネル展示
- **主 催** 東京都／東京2020組織委員会／JOC／JPC
- **問合せ** 社会教育課 スポーツ推進室 ☎ 0256・77・8368

東京オリンピック・パラリンピックに向けた 燕市の取り組みをパネル展示

- **と き** 12月6日(水) 午前8時30分～午後7時30分 ※7日(木)は午後3時まで
- **ところ** 市役所1階 つばめホール ● **入場料** 無料
- **内 容** パネル展示（モンゴル国パラアーチェリー選手との事前合宿・スポーツ交流・文化交流などについて）
- **問合せ** 社会教育課 スポーツ推進室 ☎ 0256・77・8368



▲モンゴル国パラアーチェリー選手と関係者のみなさん

スピードスケート金メダリスト 清水宏保さん講演会

長野オリンピック スピードスケート 500m 金メダル、ソルトレークシティーオリンピック 同種目銀メダル、世界選手権で5つの金メダルを獲得した元スピードスケート選手の清水宏保さんの講演会です。
※手話通訳、要約筆記あり。

- **と き** 平成30年1月20日(土) 午後2時開演(午後1時30分～受付)
- **ところ** 燕三条地場産業振興センター
リサーチコア7階 マルチメディアホール
- **対 象** スポーツ指導者、保護者（一般聴講可）
- **定 員** 200人 ※定員になり次第締切



- **参加料** 無料
- **講 師** 清水宏保さん（北海道千歳リハビリテーション大学客員教授）
- **テーマ** 「夢をあきらめないで」～スポーツを通じて学んだこと～
- **申込方法** 電話、またはファクス
- **申込期限** 1月10日(水)
- **申込・問合せ** ◎社会教育課 スポーツ推進室 ☎ 0256・77・8368 / ファクス 0256・77・8188

◎燕市体育センター ☎ 0256・64・3091 / ファクス 0256・64・3090



講座・教室



第3回 ネクスト リーダーズ 育成セミナー

中小企業の次期経営者向けのセミナーです。

- **と き** 12月15日(金) 午後5時～6時30分
- **ところ** 市役所1階 会議室101・102
- **内 容** 「他社に負けない経営戦略」世界一給料が高い町工場をめざして
- **参加費** 無料
- **申込方法** 申込書をファクスまたは電子メールで提出。申込書は市ホームページからダウンロードできます。
- **申込期限** 12月13日(水)
- **提出先・問合せ** 商工振興課 新産業推進係 ☎ 0256・77・8232 / ファクス 0256・77・8306 / 電子メール shoko@city.tsuabane.lg.jp

新潟県 女性財団共催 地域セミナー in つばめ

「仕事と介護の両立」人も企業も「幸せ」になる働き方

「育児・介護休業法」と、仕事と介護を両立するための支援や心構えについて学びます。

- **と き** 平成30年1月12日(金) 午後1時30分～3時30分
- **ところ** 市役所1階 つばめホール
- **対象** 市内在住・在勤の人
- **定員** 50人
- **講師** 土堤内昭雄さん（二ツセイ基礎研究所主任研究員）
- **参加費** 無料
- **申込期限** 1月9日(火)（先着順）
- **その他** 無料保育ルームあり（定員6人・要申込）
- **申込・問合せ** 地域振興課 地域振興係 ☎ 0256・77・8361



健康・福祉



「私の介護 絵日記」お話し会

認知症になった夫との、日々の出来事がつづられていく絵日記を見ながら「夫婦の歩み」をお話しいたします。

- **と き・ところ** (内容は3回とも同じ)
- **第1回** 12月10日(日) 午後1時30分～3時：分水公民館
- **第2回** 12月23日(水) 午前10時～11時30分：中央公民館
- **第3回** 平成30年1月18日(木) 午後1時30分～3時：吉田公民館
- **対象** 誰でも
- **話者** 早川美代子さん（「私の介護絵日記」作者）、岩崎典子さん（認知症ケア専門士）
- **参加費** 無料、申込不要
- **問合せ** 長寿福祉課 地域支援相談係 ☎ 0256・77・8157

救急医療情報 キットを 配付します

救急医療情報キットとは、持病や緊急連絡先などを記入したシートを容器に入れて冷蔵庫に保管しておき、万が一の際に救急隊員が駆けつけたときの救命活動に役立てるものです。

- **配付対象** ①70歳以上のひとり暮らしの人（昭和21年12月1日～昭和22年11月30日までに生まれた人）②日中ひとり暮らしなど、民生委員・児童委員が配付を必要と認める人
- **配付方法** 12月～2月中旬にかけて、地区の民生委員・児童委員が訪問して無料で配付します。
- **問合せ** 長寿福祉課 長寿福祉係 ☎ 0256・77・8175



環境・生活



年末のし尿の くみ取りは お早めに

年末は大変混み合います。年内のくみ取りは、12月15日(金)までに、し尿収集業者にお申し込みください。12月16日(土)以降の申し込みは、平成30年1月4日(木)以降のくみ取りとなる場合がありますので、ご注意ください。

- **問合せ** 生活環境課 環境政策係 ☎ 0256・77・8167



「生活環境 影響調査書」を 縦覧します

長岡市が、同市中之島地域に建設予定の新ごみ処理施設について、生活環境影響調査書を縦覧します。

- **と き** 12月12日(火)～平成30年1月11日(木)
- **縦覧場所** 生活環境課(市役所2階14番窓口)、燕サービスコーナー
- **問合せ** 生活環境課 環境政策係 ☎ 0256・77・8167

B&G休館日 のお知らせ

燕市B&G海洋センター12月の休館日は、18日(月)となります。お間違えのないようご利用ください。

- **問合せ** 燕市体育協会・ミズノグループ ☎ 0256・64・3091



償却資産の申告をお忘れなく

市内で事業（農業、アパート経営、駐車場経営なども含む）を営み、償却資産を所有している人は、毎年1月1日現在の資産所有状況を市へ申告してください。

該当すると見込まれる人には、12月中旬に申告書を発送します。なお、償却資産の増加・減少がない人も申告が必要です。※該当する資産があるのに申告書が届かなかった場合は、ご連絡ください。

■償却資産の例

①構築物：舗装路面、広告塔、消雪設備、門扉など

②機械・装置：製造機械、加工機械、プレス・溶接機械、乾燥機、みすり機など

③車両・運搬具：フォークリフト（大型特殊自動車）、台車、構内運搬具など

④工具・器具・備品：応接セット、ロッカー、事務機器、音響機器、冷暖房機器、

家屋の取り壊し・名義変更の届け出

固定資産税は、毎年1月1日現在の状況に基づいて課税されます。年の途中で家屋を取り壊した場合や、名義変更した場合は、年内に手続きをしてください。

■家屋の取り壊し 取り壊し後、速やかに市へ届け出をしてください。登記されている家屋の場合、取り壊した年のうちに法務局へ『滅失登記』をすることで、市への届け出は不要となります。

■家屋の名義変更 名義

変更後、速やかに市へ届け出をしてください。理由が相続以外の場合は、旧名義人の実印と印鑑証明が必要です。また、登記されている家屋の場合は、名義変更があった年のうちに法務局へ『所有権移転登記』をすることで、市への届け出は不要となります。

■手続き 税務課に届出書を用意してあります。印鑑をお持ちになり手続きをしてください。届出書は市ホームページからもダウンロードできます。

■問合せ 税務課 資産税係（市役所2階9・10番窓口）☎0256・77・8148

小型特殊自動車などの登録をお忘れなく！

乗用装置のある田植機・トラクター・コンバインやフォークリフトなどの小型特殊自動車は、公道を走行しなくても軽自動車税の課税対象となります。必ず登録の手続きを

きをし、ナンバープレート（の交付を受けてください。※償却資産の課税対象にはなりません。）

■手続き窓口 税務課 市民税2係（市役所2階6番窓口）

■必要なもの

◎登録：所有者・使用者・届出者の印鑑、譲渡・販売証明書、車名（メーカー名）・車台番号・排気量などが分かるもの（資料の添付は不要）、運転免許証など本人確認ができるもの、標識交付証明書（なくても可）

※ただし、新潟99ナンバーの大型農耕車の廃車は、新潟運輸支局で手続きをしてから「標識返納書」などの書類を持参し、税務課へ申告してください。

■小型特殊自動車に限ら

降雪時の除雪作業にご協力ください

■除雪作業に関するお願い

◎除雪に関するご依頼は、自治会長を通じて土木課にご連絡ください。

◎除雪作業の障害となる自動車や出入口の鉄板などを路上に置かないでください。

◎沿道の樹木、垣根、塀など、除雪作業の障害になり得る物件は、事前の対応をお願いします。

◎道路除雪後の各家庭の出入口の除雪は、各家庭で行ってください。

■消雪パイプの点検・修理

◎故障、修理などについては、自治会長を通じて土木課にご連絡ください。

お知らせ

◎降雪シーズン前のポンプ点検とノズル調整は、業者が実施します。

◎降雪シーズン中の簡易なノズル調整や、手動ポンプの運転操作は、自治会で対応をお願いします。

◎降雪シーズン後の排泥作業は、業者が実施します。

■消雪パイプの自動停止

◎午後2時～3時と午後4時～5時は、タイマーによりポンプの電源が自動停止します。※時間は多少前後する場合があります。

■節水と節電

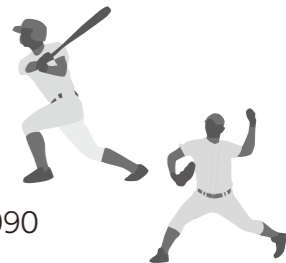
◎地下水をくみ上げすぎると、地下水が不足して消雪パイプが利用できなくなる恐れがあります。手動ポンプ設置箇所は道路の雪が消えたら、電源を切り、節水と節電にご協力ください。

■問合せ 土木課 道路維持係 ☎0256・77・8275 / 休日・夜間 ☎0256・77・8278

スポーツ指導者講習会

野球指導で培った指導ノウハウや、幾多の修羅場を体験したからこそ分かる、選手との接し方などをご指導いただきます。

- とき 平成30年1月28日(日) 午後1時30分開始（午後1時～受付）
- ところ 分水公民館
- 対象 スポーツ指導に携わる指導者、保護者
- 定員 70人 ※定員になり次第締切
- 参加料 無料
- 講師 佐藤和也さん（新潟医療福祉大学教授・野球部監督）
- テーマ 「どの競技にも役立つコーチング」
- 申込方法 電話またはファクス
- 申込期限 1月19日(金)
- 申込・問合せ 燕市体育センター ☎0256・64・3091 / ファクス 0256・64・3090



ビジョンよしだ大人水泳教室 参加者募集

※各教室とも全12回、別途入館料が必要です。

水泳教室

	期 間	曜 日	時 間	種 目
①	12月18日～3月26日	月	午後2時30分～3時10分	クロール（初級～中級）
②			午後2時30分～3時10分	レベルアップ4種目
③			午後7時～7時40分	初心者クロール
④	12月13日～3月14日	水	午後7時45分～8時25分	ワンポイントアドバイス
⑤			午後1時15分～1時55分	初級背泳ぎ・平泳ぎ
⑥			午後2時～2時40分	レベルアップ背泳ぎ・平泳ぎ
⑦	12月14日～3月15日	木	午後7時～7時40分	クロール（初級～中級）
⑧			午後7時45分～8時25分	レベルアップ教室
⑨			午後2時30分～3時10分	初心者クロール
⑩	12月15日～3月16日	金	午前10時40分～11時20分	クロール（初級～中級）
⑪			午前11時30分～午後0時10分	ワンポイントアドバイス
●定 員 各12人(定員になり次第締切) ●申込開始 12月6日(水) 午後1時～				
●参加費 2,500円 ※ワンポイントアドバイス（当日申込）は1回300円				

水中運動教室

	期 間	曜 日	時 間	種 目
①	12月18日～3月26日	月	午後1時30分～2時15分	水中ウォーキング
②			午後7時15分～8時	ウォーターエクササイズ(夜)
③	12月13日～3月14日	水	午後1時30分～2時15分	ウォーターエクササイズ(昼)
④	12月15日～3月16日	金	午後1時30分～2時15分	アクアトレーニング
●定 員 なし（事前申込不要） ●参加費 1回300円 ※お得なフリーパスあり				

●申込・問合せ ビジョンよしだ ☎0256・93・6600

こども向け 無料体験教室

■わんぱくスポーツ教室

運動が苦手な子ども、遊び感覚で運動を学べる教室です。

●とき 12月15日(金) 午後7時～8時

●ところ 勤労者体育センター

●定員 10人

●対象 年長～小学校2年生

●持ち物 内履き、飲み物

■親子かけっこ教室

●とき 12月16日(土) 午後2時～3時30分

●ところ 燕市民武道館（燕市体育センター）

●定員 5家族

●対象 児、小学生と親（祖父母との参加も可）

●持ち物 飲み物

■共通事項

●参加費 無料

●申込・問合せ スポーツ局 燕事務局（燕市体育センター内）☎0256・64・3091



骨ナビ エクササイズ 無料体験教室

年齢に関係なく、楽しく、楽にできます。代謝の良い身体に変化していきます、ダイエット効果も期待できます。膝や腰に不安がある人は、いすに座って行えます。

●とき 12月20日(水) 午後3時30分～4時30分

●ところ 燕市民武道館（燕市体育センター）

●定員 30人

●参加費 無料

●申込・問合せ スポーツ局 燕事務局（燕市体育センター内）☎0256・64・3091



平成29年秋の叙勲・褒章

平成29年秋の叙勲・褒章を受章された皆さんの功労と功績をたたえ、ご紹介します。



瑞宝双光章
(教育功労)
赤塚 一 さん
あかつか・はじめ
(寺郷屋)
元 公立小学校長




瑞宝単光章
(保健衛生功労)
渋谷 紀美子 さん
しぶや・きみこ
(佐渡)
現 燕労災病院看護部長

※承諾をいただいた方のみ掲載しています。

「燕市ダーツの旅」公開中！(第7弾 吉田上町編)

今回は、3人の中学生が吉田上町を取材！あの老舗でグルメレポートにも挑戦しています。ぜひご覧ください！

【燕市ダーツの旅とは】 日本テレビ「1億人の大質問!? 笑ってコラえて！」の「ダーツの旅」を参考に制作・公開している燕市のPR動画です。今後、皆さんのお住まいの地域で撮影の願いをするかもしれません。そのときは、ご協力をお願いします！



● 問合せ 地域振興課 広報広聴係 ☎ 0256・77・8363

YouTube

燕市広報 ダーツの旅

検索

燕市のマンホールカードが完成！

燕市のマンホールカードを配布します。

■ 配布開始日 12月9日

■ 配布場所 道の駅 国上 売店レジカウンター

■ 配布時間 午前10時～午後5時

■ その他 1人1枚のみ／予約・郵送不可／月曜日休館(祝日の場合は開館、翌日休館)

■ 問合せ 下水道課 計画管理係 ☎ 0256・77・8291

マンホールカードとは、日本各地のマンホールのふたの図柄を、その由来とともに紹介するコレクション用のカードのことです。

家庭用はかり 無料検査

■ とき 12月17日(日) 午前11時～午後3時

■ ところ 黒崎市民会館(新潟市西区鳥原)

■ 内容

行政書士による 無料相談会

■ とき 12月8日(金) 午後1時30分～4時

■ ところ 燕商工会議所

■ 相談時間 30分 ※要事前予約

■ 問合せ 燕商工会議所 ☎ 0256・63・4116

弁護士による 無料法律相談会

■ とき 12月12日(火) 午前10時～2時間程度

■ ところ 燕勤労者総合福祉センター

■ 対象 毎日働くことは無理だが働く機会を得たい人／健康維持のために仲間づくりをしたい人／今までの経験や知識を生かしたい人／新しいことにチャレンジしたい人

■ 問合せ 燕市シルバー人材センター ☎ 0256・64・2483

シルバー人材センター 入会説明会

■ 働くチャンス、いっぱい！

1～2時間程度の就業から通常の就業まで、高齢者の新しいライフスタイルを提供します。

■ とき 12月12日(火) 午前10時～2時間程度

■ ところ 燕勤労者総合福祉センター

■ 対象 毎日働くことは無理だが働く機会を得たい人／健康維持のために仲間づくりをしたい人／今までの経験や知識を生かしたい人／新しいことにチャレンジしたい人

■ 問合せ 燕市シルバー人材センター ☎ 0256・64・2483

BOOK CHOICE

12月のテーマ『ピュア』

- ★『魂のいちばんおいしいところ』(911.5 夕)
極限まで磨き上げられた純度の高い言葉が、雫のような透明感と光のようなまっすぐさで心に沁みる谷川俊太郎の詩集。表題の詩は、大切な人に捧げたいような作品です。
- ★『雪の結晶ノート』(E カ)
天からふわふわ降りてきて、一瞬だけ複雑で完璧な美しさを見せる雪の結晶。それは水と空気の織り成す「自然の芸術」。結晶ができるまでさまざまな種類、法則を学びながら、ロマンチックな気持ちも味わえる一冊。
- ★『毎日が幸せになるはちみつ生活』(646 キ)
とろ～り甘く、金色に透き通るはちみつ。はちみつに関するさまざまな知識、ドリンクやスイーツなど気軽に取り入れられる使い方や、驚きのレシピも紹介します。



- ★『鉱物見タテ図鑑』(459 フ)
自然と時間が作り上げた美しい造形、鉱物。それぞれの石を愛で、浮かんでくるイメージーションを作品に映して遊ぶ「見タテ」。硬質な結晶体が、時に植物のように香りを放ち、水や果物のように瑞々しい。澄みわたる視点と斬新なセンスを楽しめます。
- ★『赤いぼうしのタルレーナ』(K933 オ)
サンタとはぐれてしまった可愛い小人の女の子タルレーナ。おばあさんに助けられ、あたたかく楽しい交流が始まります。クリスマスが近いフィンランドの冬を舞台に、私たちの身近にも妖精がいると信じたいお話。

● 燕市立図書館 ☎ 0256・62・2726
● 吉田図書館 ☎ 0256・92・7650
● 分水図書館 ☎ 0256・91・3255

燕市立図書館の貸出カードをお持ちの人は、燕市立図書館のホームページ (<http://www.lib-city-tsubame.niigata.jp/>) からご予約いただけます。



JR 東日本からのお知らせ

冬期間の踏切道の安全確保と効率的な除雪作業をはかるため、下記のとおり市内12カ所の踏切を通行止めとしています。皆さんのご協力をお願いします。詳しくは、お問い合わせください。

線名	区 間	踏切名称	通行止め区間
越後線	分水駅～粟生津駅	三尺土	全面通行止め
		一町田	車両通行止め
	粟生津駅～南吉田駅	長田五尺道	車両通行止め
		藤九郎上	車両通行止め
弥彦線	吉田駅～北吉田駅	砂入	全面通行止め
	北吉田駅～岩室駅	長田	車両通行止め
		作工門	車両通行止め
	吉田駅～西燕駅	見対第3	全面通行止め
	西燕駅～燕駅	上大通川	全面通行止め
		花見第2	全面通行止め
燕駅～燕三条駅		井戸巻第2	車両通行止め
		大島	車両通行止め

■ 期 間 ～平成30年2月28日(水)

■ 問合せ JR 東日本新潟保線技術センター ☎ 025・248・5250

平成29年 冬の交通事故防止運動！

年末が近づくと、人や車の動きが慌ただしくなるとともに、冬型の気候や飲酒の機会も多くなり、交通事故の多発が懸念されます。

「飲酒運転は絶対にしない・させない」など、一人一人が交通ルールをしっかりと守り、交通事故を未然に防止しましょう。

● と き 12月11日(月)～20日(水)

● 運動のスローガン

『寒空の 星より光る 反射材』

● 運動の重点

- ① 飲酒運転の根絶
- ② 横断歩行者の保護
- ③ 冬道の安全走行
- ④ 交差点の交通事故防止

● 問合せ 生活環境課 交通政策係 ☎ 0256・77・8162



知ってれば得した気分になれる。そんな話題を集めたコーナーです。

知っ得つばめ

Health

●健康 Q&A

温泉（入浴）と健康について

燕労災病院
温泉ソムリエ 安山 浩信



Q 温泉で適応症の病気は実際に良くなるの？
A 病気自体が良くなるわけではなく、体調がすぐれない時の入浴は避け、お近くの病院を受診してください。温泉は健康増進や病気の予防を目的として利用しましょう。
Q 妊娠中の温泉はダメ？
A 以前は妊娠中も禁忌症に含まれていましたが、平成26年の改定で妊娠中という項目は禁忌症から削除されました。
Q 入浴は実は危険？
A 入浴中に亡くなる人は年間約1万5千人と、交通事故の3

倍以上になります。危険度は、高齢者、冬の時期、熱い風呂で高くなりますので注意が必要です。死因は、脳卒中や心筋梗塞といった病気が多いです。
Q 安全な入浴法は？
A 飲酒後の入浴はしない。また、運動・食事と入浴は1時間程あけてください。入浴法は、次のとおりです。
①更衣室と浴室の温度差をなくす（寒冷期間は更衣室・浴室を入浴前に温める）
②42℃以上の湯に入らない（湯の温度は38℃～41℃）
③入浴前に水分補給する
④足先など心臓の遠くか

ら順に十分なかけ湯をして体を温める
⑤ゆっくりと入浴する
⑥入浴水位は胸まで（半身浴にすると心臓の負担が減ります）
⑦入浴は5～7分程度
⑧浴槽からの立ち上がりはゆっくりと
⑨入浴後も水分補給を
⑩入浴後は30分程安静に
Q 美肌効果の高い温泉は？
A 炭酸水素塩泉（クレンジン効果）、硫酸塩泉（肌の蘇生効果）、硫酸塩泉（シミ予防効果）が三大美人泉質です。そこにアルカリ性温泉（古い角質を落とすスベスベに）を加え、四大美人泉質と言われています。

Gender Equality

●男女共同参画

リプロダクティブ・ヘルス／ライツとは？

地域振興課 地域振興係
☎0256・77・8361

内閣府男女共同参画局
ホームページ ▶▶▶



リプロダクティブ・ヘルス／ライツとは、1994年に開催された国際人口開発会議で採択された人権テーマのひとつです。日本では男女共同参画基本計画の中に盛り込まれています。
和訳すると「性と生殖に関する健康と権利」となります。この根底には、すべての人々が「私の体や人生が、国や宗教、第三者から管理され侵害されることに対して『ノー』ということ、私のことを私自身が決めるのはもっとも基本的な人権である」という考え方があります。

世界中どこにいても何の不安もなく性生活を送り、安心して子どもを産むことができます。そして、性と生殖に関して自分の意思で自由に責任を持って決めることができ、そのための情報やサービスを受けることができる権利を意味します。

この権利の最大の特徴は「生涯にわたる健康」という部分です。一生涯にわたり「体だけでなく心の健康にも気をつけましょう」という取り組みで、国・県・市もサポートをしています。学校では、思春期保健などで正しい性に関する知識や自分で考え望ましい行動決定ができる教育環境づくり、医療分野では健康疾患の研究や、不妊、妊娠から出産までの一貫した母子保健サービス、更年期障害の軽減などを目的とした検診、健康指導があります。

また、心・体の相談サポートの充実化、エイズを含む性感染症の予防・治療・知識教育、薬物乱用の防止など、さまざまなアプローチで支援を行っています。

もっと知りたいという人は、内閣府のホームページをのぞいてみてくださいね。



忘年会の幹事さん必読！「食品ロス」を意識しましょう。

まだ食べられるのに廃棄される食品のことを「食品ロス」と言います。平成26年度の国の推計によると、日本では食品ロスが年間621万トン発生しているとされています。国民1人当たり換算すると、毎日約134グラム（ご飯1杯分）の食べ物が捨てられている計算になります。

これからの忘年会シーズン、宴会ではつい会話が盛り上がり、食事に手がつかないということがありますよね。これが「食品ロス」となります。宴会での食品ロスを減らすために、会の最初と最後に15分程度「自席で食事を食べる時間」を設ける取り組みを進めています。これで、しっかり食事を食べる時間も確保できます。幹事さんは、この呼びかけを忘れずをお願いします。もちろん、ご家庭や個人でも取り組みましょう。

●問合せ 生活環境課 環境政策係 ☎ 0256・77・8167

取り組もう！ 建設リサイクル

家屋の解体などには、建設リサイクル法が適用されます。解体業者は再生資材として利用できるコンクリートやアスファルト、木材など特定の建設廃棄物の「分別解体」と「リサイクル」を積極的に行う必要があります。

みんなの掲示板

絵本「いのちのたべもの」 原画展

食育をテーマとした絵本の原画展です。クレヨン画家・加藤休ミさんのリアルな表現をご覧ください。

■問合せ 北陸地方建設副産物対策連絡協議会事務局 ☎025・280・8880

道の駅 国上 ふれあいパーク久賀美 から

■久賀美そばの日

毎月恒例イベント！ 食堂「味処花てまり」のそばのメニューを、すべて燕市産そば粉100%の打ちたてで提供します。冷たいおそばは絶品！ 売り切れはありません。

●とき 12月10日(日)
午前11時～午後4時

●ところ 味処 花てまり
※おそばのお持ち帰りはできません。

■問合せ 久賀美ふれあいパーク久賀美
☎0256・98・0770

テノール 「渡辺康二凱旋 帰国リサイタル」

10年のイタリア修行を終え、ふるさと燕市でオペラを通じた文化振興を目指します。
■とき 12月10日(日) 午後2時開場、2時30分開演
■ところ 燕市文化会館
■対象 どなたでも
■定員 300人
■チケット 3000円
■チケット取り扱い 電子チケット「ヤフーパスマーケット」にて販売中(<https://passmarket.yahoo.co.jp/>) / 残券があれば当日会場で購入可。

ふわりん 子育てセミナー & クリスマス お楽しみ会

詳細はお問い合わせください。
■問合せ 渡辺 さい。
☎0256・93・2013
■いのちの根っこを育もう！ 自信を持つ子を育てるには、
親子でビンゴゲームなどを楽しみましょう！
無料託児所もあります。
■とき 12月17日(日) 午前10時～正午（午前9時30分開場）
■ところ 燕勤労者総合福祉センター（あおぞら）
■対象 乳幼児・思春期ごろのお子さんを持つ親
■定員 50人（大人・子ども含む。定員になり次第締切）
■参加費 大人500円、子ども100円
■申込期限 12月15日(金)
■申込・問合せ 倫理研究所 家庭倫理の会 燕市（小林） ☎090・4050・9618

吉田フラウ エンコー クリスマス コンサート

合唱・リコーダー・ピアノ独奏・みんなで歌うコーナーなど、盛りだくさんのコンサートをお楽しみください。
■とき 12月17日(日) 午後1時30分開場、2時開演
■ところ 吉田公民館
■入場料 無料
■問合せ 吉田フラウエンコー（宇佐美） ☎0256・93・3465
■正月花講習会
正月花を生けてみませんか。盛花、瓶花、ご希望のものをどうぞ。初心者歓迎です。
■とき 12月25日(月) 午後5時30分～8時30分
■ところ 吉田公民館
■定員 10人
■参加費 3000円（花材費）
■講師 赤川淳麗さん
■持ち物 ハサミ、ぞうきん、古新聞
■申込期限 12月23日(祝) 申

スキー指導者 育成講習会

スキー技術向上と、指導者を目指す人のための基礎スキーキャンプです。
■とき 平成30年1月7日(日)～8日(祝)
■ところ 湯沢高原スキー場（宿泊は湯沢温泉ロッジまことや）
■対象 市民、スキークラブ員、市内在勤・在学（高校以上の学生は保護者の同意が必要）、S.A.J.2級以上
■定員 10人（先着順）
■参加費 2万円（当日納入）
■講師 大瀧徹也さん（元ワールドカップ選手、サロモンチームコーチ） ※変更になる場合があります。
■申込期限 12月20日(水)
■申込場所 各地区の体育館
■問合せ スキークラブ事務局（長谷川） ☎0256・63・8296



「井上康生氏による柔道クリニック」が開催され、市内外の中学生 28 人が参加。世界を制した一流柔道家の指導を受け、参加者は貴重な体験となりました。



粟生津保育園年長児と地元老人会で競う「長善館かるた会」。畳の上の“ジャンボつばめっ子かるた”に飛び込み合う大熱戦が繰り広げられ、大盛り上がりでした。



来年度開通予定の朝日大橋の現場見学会が行われました。燕東小学校3年生と燕南小学校5年生、計 82 人が招待され、カラーチョークでお絵かきを楽しみました。



燕市への移住定住を考えている人を対象としたモニターツアーが開催され、首都圏などから 11 人が参加。地元民とのふれあいなど燕の魅力を体感してもらいました。



「つばめ女性活躍推進フォーラム 2017」を開催。講演会や取組発表、パネルディスカッションが行われ、約 120 人が「働きやすい職場環境」について学びました。



技術を PR し、ビジネスマッチングを目指す展示会「燕三条ものづくりメッセ 2017」。251 社・団体が出展し、2 日間で延べ 1 万人を超える来場者でにぎわいました。



作詞家の森浩美さんが描く朗読劇「家族草子」。約 10 人の演者が音楽を交え、台本を手に演じる新しいスタイルの劇を、小中学生を中心とする観客が楽しみました。



あいにくの天候の中で開催された「農業まつり」でしたが、地場産野菜などを求めた多くのお客さんでにぎわいました。安全安心でおいしい地場産野菜は人気ですね。

●男女が共に輝く
社会をめざして
10月22日 吉田産業会館

●日本海側最大の
ものづくり系展示会
10月26・27日 燕三条地場産センター

●家族の大切さを
劇で学ぶ
10月28日 中央公民館

●雨の中でも
大にぎわい
10月29日 燕市役所駐車場

知ってれば得した気分になれる。そんな話題を集めたコーナーです。

Cooking

●作ってみませんか

はんぺんのチーズ焼き

燕市食生活改善推進委員協議会
第2次燕市食育推進計画より「望ましい食習慣の定着」
～低カロリーで手軽に作れる主菜です～



●材料（2人分） A【はんぺん1枚、かに風味かまぼこ2本、万能ねぎ少量、ピザ用チーズ15g、マヨネーズ大さじ ½、片栗粉大さじ1】・油小さじ1

●作り方 ①はんぺんは袋に入れたまま手でもんで崩しておく。かに風味かまぼこはほぐす。万能ねぎは小口切りにする。②Aをすべてポリ袋に入れ、もんでよく混ぜ合わせ、4等分し丸めて平たくする。③フライパンに油を敷き、弱火で②を両面焼く。こんがり焼けたら出来上がり。

※コーンや枝豆などを加えてもおいしいです。お弁当のおかずにもぴったりです。

ごみの量(平成 29 年度 10 月)

昨年度に比べ、可燃ごみの排出量が増加傾向にあります。分ければ資源になるものは、分別をお願いします。

ごみの種類	29 年度 10 月		28 年度 10 月		比較増減
	収集量	1 人 1 日	収集量	1 人 1 日	
可燃	1,353 t	541 g	1,341 t	532 g	9 g 〆
不燃	82 t	33 g	89 t	35 g	- 2 g 〳
粗大	34 t	14 g	31 t	12 g	2 g 〆
資源	237 t	95 g	267 t	106 g	- 11 g 〳
合計	1,706 t	683 g	1,728 t	685 g	- 2 g 〳

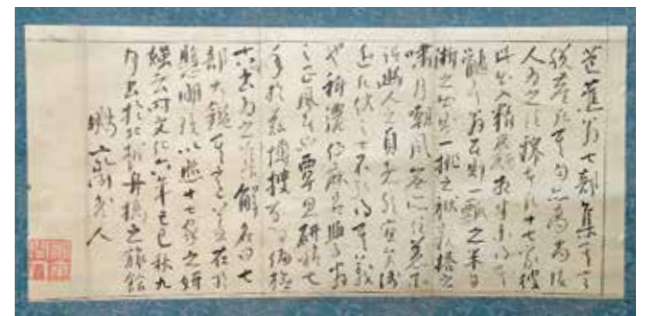
生活環境課 環境政策係 ☎ 0256-77-8167

Culture

●今月の一品

亀田鵬斎・書「七部集大鏡」(何丸著)序文

分水良寛史料館 ☎ 0256-97-2428 (月曜日休館)
■入館料 大人300円 高校生・学生200円
小・中学生100円 ※団体割引あり



この書は、出雲崎の船橋で書かれている。おそらく、鵬斎に江戸で学んだ船橋村出身の内藤鐘山の家で書かれたものであろう。
文化6年(1809年)、鵬斎は長野の吉田村に住む俳人・何丸のために「七部集大鏡」の序文を書いた。これは、著名な松尾芭蕉の「俳諧七部集」に註釈を加えたものである。何丸は、小林一茶と同時代の俳人であり、この著述は芭蕉の「俳諧七部集」全体に註釈を加えた最初のものである。近年の幸田露伴や安東次男の評釈にも引用されている。
鵬斎は吉田村から越後へ向かい、

9月に出雲崎に入る。この地は、良寛の父・以南をはじめとして俳諧の盛んな所である。
鵬斎は鐘山の家に集まったこの地の俳人たちに求められ、長野で書いた「七部集大鏡」の序文をしたためたのではなかろうか。現在、復刻されているものとは若干語句や数字に差異はあるが、内容は同一である。
相馬御風によれば、良寛は芭蕉を高く評価していた。芭蕉の「古池や蛙飛び込む水の音」に戯れて、良寛には「新池や蛙飛び込む音もなし」という句があり、鵬斎には「古池やその後飛び込む蛙なし」の句がある。

●編集後記

▼編集後記には毎回4人しか登場しませんが、他にも2人の嘱託職員さんが編集に関わっています。2人がいないと広報つばめは発行できないくらい強大な戦力です。ということで次号は、④に代わって③さんが登場します。その次は、⑤さんです。お楽しみに。
▼世界を目指す小学生を取材しました。バレエの武田さん(裏表紙)。同じ動きを繰り返す基礎練習を自ら意欲的に取り組んでいると聞き、とても驚きました。しかも毎日。事を成すには日々の地道な取り組みが大切と教えられました。⑤▼私自身もうすぐ待望の第一子が生まれることもあり、今回の特集は勉強も兼ねて取材してきました。燕市には「知らなきゃ損」な支援制度や施設がたくさんあります。使えるものは最大限活用して、充実した婚活・妊活・子育てライフを送りましょう。⑤▼「長善館かるた会」を取材。ほのぼのとした雰囲気や想像していたら大間違い！かるたにヘッドスライディングする園児、勢い余って畳の上で転げ回る大人：両者の本気な闘いに会場は大熱狂。久々にかかるを取りたくなりました。⑤

※おたんじょう・おくやみのコーナーに掲載を希望する人は、燕市役所の窓口へ直接申し出てください。

〇おくやみ（敬称略・10/26～11/13 届出分）

亡くなられた人	年齢(歳)	行政区
佐藤 良延	78	小池新町
宗村 進	58	道金
捧 幸子	77	大曲
田村 泰助	96	大曲
坂田 アキ	93	大曲
川上 清吾	94	灰方
有波 龍吉	77	小中川
広田 ユキ	81	四ツ屋
藤野 トシ	90	南組
渡邊 昇	85	高木
松木 テイ子	86	下組
雨木 一雄	82	下粟生津
土田 ヨキ	93	溝
渋木 ツイ	82	吉田下中野
関本 ヒサ	77	吉田法花堂
阿部 清一	87	吉田春日町
皆川 昭博	76	吉田寿町
木村 イソ	96	吉田上町
芦田 容子	85	吉田新田町
天野 映夫	86	吉田弥生町
田中 キヌ	91	吉田弥生町
宮野 稔秋	85	吉田旭町四丁目
堀 彌雄	93	分水桜町三丁目
遠藤 辰治	89	下諏訪
田辺 晃雅	59	分水旭町二丁目
唐澤 豊	68	横田
田中 禮子	83	佐善
福岡 孝治	87	国上
五十嵐 直治	80	国上
和田 イネ	98	長辰
久住 信衛	89	五千石
長澤 洋輔	74	分水向陽

〇おたんじょう（敬称略・10/26～11/13 届出分）

子の名	ふりがな	保護者	行政区
芽依	めい	粉川 大樹	南八丁目
実歩	みほ	諸橋 歩武	井土巻一丁目
奈々	なな	青木 貴則	水道町二丁目
楓生	かい	深海 洋輔	水道町三丁目
佐愛	さちか	白倉 栄	水道町三丁目
新	あらた	菅波 一輝	白山町三丁目
悠悟	ゆうご	小川 拓也	次新
凧杜	なぎと	松島 伸語	新保
心平	しんぺい	山田 兼司	溝
蓮旺	れな	左海 智美	吉田西太田
隆真	りゅうま	渡辺 大輔	吉田下中野
蒼太	そうた	渡辺 康一	吉田東町
陽太	ひなた	鈴木 亮	吉田大保町
匠	たくみ	近藤 学	吉田弥生町
純礼	すみれ	加瀬 哲博	分水学校町
彩貴	さき	塚原 彰彦	一ノ山
絆	きずな	成田 和幸	砂子塚
柚葉	ゆずは	川本 廣樹	笈ヶ島

〇おくやみ（敬称略・10/26～11/13 届出分）

亡くなられた人	年齢(歳)	行政区
杉山 キエ子	82	南六丁目
山崎 清一	88	秋葉町一丁目
小林 レイ	79	水道町二丁目
峯島 賢助	51	本町一丁目
江口 春枝	93	寺郷屋
横山 孝平	90	中央通四
菊地 ヤイ	83	小高
柳原 千春	87	小高

市役所受付時間は開庁日の午前8時 30 分～午後5時 15 分、夜間など緊急のご連絡は市役所代表☎0256・92・1111 へ

〇人口と世帯など

男 性	39,419	人	(－ 17)
女 性	41,277	人	(－ 3)
合 計	80,696	人	(－ 20)
世 帯	29,195	世帯	(＋ 33)

※平成 29 年 10 月末日現在 () は前月比

●平成 29 年度中の戸籍届出累計件数

婚姻届件数 175 件 (24 件)

出生届件数 314 件 (43 件)

※ () は 10 月の届出数

〇休日救急当番医

●内科系:午前9時～午後5時 **+** 外科系:午前9時～午後5時
12月3日㊿

●古川医院(宮町) ☎0256・63・2614
+ 高橋整形外科クリニック(新潟市西蒲区) ☎0256・70・4020
12月10日㊿

●小澤医院(秋葉町四丁目) ☎0256・61・1666
+ 県立吉田病院(吉田大保町) ☎0256・92・5111
12月17日㊿

●富樫医院(秋葉町一丁目) ☎0256・63・5777
+ 松村醫院(新潟市西蒲区) ☎0256・72・1151
12月23日㊿

●うえだクリニック(井土巻二丁目) ☎0256・66・5666
+ 潟東けやき病院(新潟市西蒲区) ☎0256・86・3515
12月24日㊿

●小児科こでらクリニック(佐渡) ☎0256・63・4159
+ 本間医院(地藏堂本町二丁目1) ☎0256・98・2350
12月31日㊿

●山岸耳鼻科(殿島二丁目) ☎0256・63・8866
+ 新潟市急患診療センター(新潟市中央区) ☎025・246・1199

●問合せ 燕消防署☎0256・66・0119/
吉田消防署☎0256・92・2200/分水消防署☎0256・97・2688

〇窓口延長

住民票、戸籍謄・抄本、印鑑登録および印鑑証明、課税証明書、所得証明書の発行(所得状況の確認できる人のみ)、納税ができます。また、パスポートの交付ができます(申請の受け付けはできません)。

●窓口延長 12月6日・13日・20日・27日
(毎週水曜日 午後7時30分まで)

●日曜窓口 12月10日(毎月第2日曜日 正午まで)

※燕・分水サービスコーナーでは、窓口延長・日曜窓口業務は行っていません。

●問合せ 市民課 証明窓口 ☎0256・77・8122
市民課 窓口係 ☎0256・77・8125

〇休日夜間診療

●西蒲原地区休日夜間急患センター
新潟市西蒲区巻甲 4363 ☎0256・72・5499

診療科目 内科・小児科・歯科
休日診療 日曜日・祝日・年末年始(12/31～1/3)
午前9時～午後5時

夜間診療 毎日午後7時～10時(内科・小児科のみ)
※受付時間は、急患センターまでお問い合わせください。

●県医師会応急診療所(新潟県三条地域振興局隣)
三条市興野一丁目 13-67 ☎0256・32・0909

診療科目 内科・小児科・外科・整形外科
休日受付 日曜日・祝日・お盆・年末年始(12/31～1/3)
午前9時～正午、午後1時～4時30分
土曜日の午後2時～4時30分

夜間受付 毎日午後7時～10時

●新潟県小児救急医療電話相談
専用番号 ☎025・288・2525または#8000(全国同一短縮番号)

相談時間 毎日午後7時～翌朝午前8時

▶こちらは有料広告です。

「相続」無料相談会

相続手続・遺産分割・税務申告

平成20年より開催しております。ご相談は1案件1時間以内とさせていただきます。

本相談会においては、業務受託の説明・勧誘等は一切行っておりません。

事前にご予約下さい。
(3日前までお問い合わせいただけます。)

毎週 水曜日
午前9時～12時

開催日程とご都合の合わない場合には、ご連絡をいただければ、可能な限りご要望に即した対応をさせていただきます。

【共催：NPO法人 相続支援協会】

ご予約は TEL 0256-66-3000

担当／
桐澤・早川

相続税業務案内

相続税申告

遺産 5000万円	報酬額 25万円
遺産 7000万円	報酬額 40万円
遺産 1億円／以内	報酬額 60万円／消費税別途

※ 短期間作成、不動産評価、相続人等により報酬加算となる場合がございます。
詳細はお問い合わせ下さい。

TEL 0256-66-3000
燕市井土巻5丁目207番地
http://www.central-tax.com

セントラル税理士法人

▶こちらは有料広告です。

小規模多機能型居宅介護事業所

通いを中心に、宿泊、訪問のサービスを提供します。
体験利用も可能
お気軽にご相談ください。

利用者
スタッフ
募集中

小規模多機能ホーム
ほろえんの里

燕市松橋 109 番地 3 ☎0256・61・3578

灯油宅配

専用ダイヤル

土・日曜日・祝日も配達できます

無料通話 さむいのやあよ

0120-361-844

ポリ缶1つ(18ℓ)から玄関先までお伺いします

▶こちらは有料広告です。

だいたいインターネットバンキング

好評受付中!

早期加入特典として
H30.9.30迄の月額手数料無料!

※詳しくは、お気軽に店頭窓口へお問い合わせ下さい。

～カを合わせて豊かな暮らし～
新潟大栄信用組合
燕市分水桜町一丁目4番14号
TEL 0256-97-2101
http://www.niigata-daiei.shinkumi.jp/

求人・求職

お困りの皆さまへ

人事ご担当の皆さま

- ★急な欠員で困っている
- ★良い人材が欲しい
- ★繁忙期で増員したい

求職中の皆さま

- ★お仕事が見つからない
- ★条件に合うお仕事がない
- ★仕事探しの範囲を広げたい

そんな時は
おまかせを!

事務 接客 製造 医療

人材紹介 人材派遣

テンプスタッフ

株式会社
テンプスタッフフォーラム

【県央オフィス】三条市須頃2丁目21 P.H.2ビル2F ☎0120-581-552

マイカーローン・教育ローン

キャンペーン

マイカーローン

最高1000万円まで

他の金融機関の借り換えもOK!
2018年5月末まで好評受付中!

お申込み
お問合せ

教育ローン

最高800万円まで

最大0.7%優遇
(変動金利型・保証料込)

最大0.7%優遇
(変動金利型・保証料込)

お申込み
お問合せ

協栄信用組合

燕市東太田 6984 番地 TEL : 0256-61-1507

CHECK!

出張・往診のマッサージ療法

治療院
やまざき

保険診療取扱
自費診療予約

国家資格者による往診マッサージ施術
ご予約、詳しい情報はお電話ください

TEL:0256-87-1684

▶こちらは有料広告です。

踊りが楽しくて緊張していたことを忘れてしまいます

今回は、世界を舞台に活躍するバレリーナを目指す武田眞央さんをご紹介します。今後さらなる飛躍が期待できるバレエダンサーたちが集う2つの全国大会で、見事1位を獲得しました。

伝わります。

無邪気な笑顔で語る様子から、踊ることが好きでたまらない気持ちが伝わります。

「とてとうれしかったです。バレエの先生や家族、いつも支えてくれるみんなに感謝の気持ちでいっぱいです」

受賞したときの気持ちを語る武田さんは、現在小学6年生。3歳のときに参加したバレエレッスンの体験会がきっかけで、バレエを始めました。平日は放課後にレッスン、休日

は一日中レッスンに励みます。

「大会や発表会で出番を待っているときは、すごく緊張するけれど、踊り始めると楽しくて緊張していたことを忘れてしまいます。踊ることがとにかく楽しいです」

「世界みんなを楽しませるバレリーナになりたいです。今は来年度の発表会に向けて、もっとうまく踊れるようになりたいです」

「基礎を身につけることで綺麗な踊りになるので、基礎レッスンはやりがいを感じます」



武田 眞央さん(三王淵)

●燕北小学校6年生・さゆりバレエスクール所属



◀今年3月、東京で開催された大会で踊りを披露する武田さん。綺麗な動きにレッスンの成果が伺えます。

武田さんの主な実績(H28)

「第6回エデュケーショナルバレエコンペティション・プレパトリー」 児童クラシック部門、児童コンテンポラリー部門1位
「第3回エスポワール全国バレエコンクール」 児童クラシック部門1位

いきましよう。

「超少子高齢社会、グローバル経済、人工知能の発達など、我々の想像を超えた未来が子どもたちを待ち受けています。彼らが将来直面するさまざまな困難や壁を、自らの手で乗り越えていける力を身に付けさせてやる必要があります。」

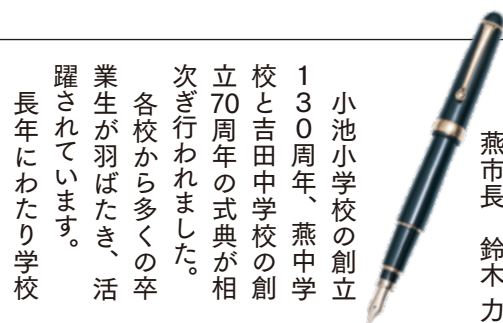
「そのために我々大人は何をすればいいのか?一緒に考えていきたいと思います。」

「小池小学校の創立130周年、燕中学校と吉田中学校の創立70周年の式典が相次ぎ行われました。各校から多くの卒業生が羽ばたき、活躍されています。長年にわたり学校運営にご支援をいただいた皆さまに、心より感謝申し上げます。」

超少子高齢社会、グローバル経済、人工知能の発達など、我々の想像を超えた未来が子どもたちを待ち受けています。彼らが将来直面するさまざまな困難や壁を、自らの手で乗り越えていける力を身に付けさせてやる必要があります。」

そのために我々大人は何をすればいいのか?一緒に考えていきたいと思います。」

「小池小学校の創立130周年、燕中学校と吉田中学校の創立70周年の式典が相次ぎ行われました。各校から多くの卒業生が羽ばたき、活躍されています。長年にわたり学校運営にご支援をいただいた皆さまに、心より感謝申し上げます。」



紙上ブログ

燕市長 鈴木力

CHIHARA CLINIC

安らかな良いお産

医療法人社団 産科 婦人科

茅原クリニック

院長 茅原 保

三条市東本成寺12番14号 県央工業高校グラウンド向かい

☎ (0256) 31-1103

「生きる力を育てる」毎日通える通信制高校

学校法人山口松陰学園
松陰高等学校 燕三条校

入学願書受付	1月9日(土)~15日(火)
入学試験	1月21日(日)

個別相談・ご見学は随時承ります。出願詳細はHPをご覧ください。

☎0256-47-1140

http://www.shoin-ts.jp
松陰 燕三条 検索

◀こちらは有料広告です。